

ELITECH®

ПАСПОРТ

**МОЙКА ВЫСОКОГО
ДАВЛЕНИЯ ELITECH**

МВЭ 2116К (E0600.018.00)

МВЭ 2418К (E0600.017.00)

МВЭ 2518ИК (E0600.016.00)



**ПАШПАРТ
МЫЙКА ВЫСОКАГО ЦІСКУ ELITECH**

**ТӨЛҚҰЖАТ
ЖОҒАРЫ ҚЫСЫМДЫ ЖУУ ҚҰРАЛЫ ELITECH**

EAC

RU

Паспорт изделия

3 - 23 Стр.

BY

Пашпарт вырабы

25 - 45 Старонка

KZ

Өнім паспорты

47 - 67 Бет

УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим Вас за выбор продукции ELITECH! Рекомендуем внимательно изучить содержание данного паспорта и тщательно соблюдать рекомендации по мерам безопасности, эксплуатации и техническому обслуживанию оборудования.

Содержащаяся в паспорте информация основана на технических характеристиках, имеющихся на момент выпуска оборудования, настоящий паспорт содержит информацию, необходимую и достаточную для надежной и безопасной эксплуатации изделия.

В связи с постоянной работой по совершенствованию изделия изготовитель оставляет за собой право на изменение его конструкции, не влияющее на надежность и безопасность эксплуатации, без дополнительного уведомления. В связи с этим технические характеристики, комплектация и внешний вид устройства может отличаться от описанного в паспорте приобретенного изделия.

Текущая и достоверная версия паспорта изделия общедоступна на сайте elitech.ru, в карточке модели.

ВНИМАНИЕ! При покупке проверьте изделие на отсутствие механических повреждений.

Проверьте комплектацию и ознакомьтесь с условиями гарантийного обслуживания.

Претензии по внешнему виду изделия, комплекту поставки и работоспособности оборудования рассматриваются на основании Закона РФ от 07.02.1992 N 2300-1 (ред. от 07.07.2025) «О защите прав потребителей», по отношению к технически сложным товарам.

СОДЕРЖАНИЕ

1. Назначение	4
2. Правила техники безопасности	4
3. Технические характеристики	6
4. Комплектация	7
5. Описание конструкции	8
6. Подготовка к работе	9
7. Эксплуатация	15
8. Техническое обслуживание	17
9. Возможные неисправности и методы их устранения	19
10. Транспортировка и хранение	20
11. Утилизация	20
12. Срок службы	20
13. Данные о производителе, импортере и сертификате / Декларации и дате производства	21
14. Гарантийные обязательства	21

1. НАЗНАЧЕНИЕ

Мойка высокого давления предназначена для мойки автомобилей и любой другой техники, террас, тротуарной и фасадной плитки, фасадов зданий, прочистки дождевых сливов.

Для мойки необходимо использовать чистую воду без механических примесей. Для бесконтактной мойки с применением пеногенератора используется специальное средство, предназначенное для этих целей.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать мойку для распыления химикатов, реагентов, пестицидов, гербицидов и других химических веществ.

Режим работы мойки повторно-кратковременный: 15 минут работа / 10 минут отключение мотора и помпы.

2. ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ

- Перед включением оборудования убедитесь, что электрическая сеть и система проводов соответствуют характеристикам пускового и потребляемого тока оборудования, что напряжение в электрической системе соответствует необходимым характеристикам для эксплуатации агрегата.

- Тип электрической вилки шнура питания мойки должен соответствовать типу розетки.

- Из соображений безопасности рекомендуется подключать мойку к электросети через устройство защитного отключения соответствующего номинала и максимальным током утечки 30 мА.

- Не вытаскивайте электрическую вилку мойки из розетки, дергая за шнур питания.

- Электрокабель питания необходимо полностью размотать во избежание перегрева и возникновения пожара.

- Следите, чтобы электрокабель не был запутан. Не располагайте электрокабель вблизи нагревательных приборов, острых краев, масла и движущихся деталей, которые могут привести к его повреждению.

- Перед каждым использованием проверяйте шнур питания с сетевой вилкой на наличие повреждений. Не используйте мойку, если шнур питания, шланг высокого давления, пистолет повреждены. Все токопроводящие части в рабочей зоне должны быть защищены от струи воды.

- При использовании удлинителя учитывайте длину удлинителя и сечение проводов.

1-10м: 1-1,5 мм², 10-30м: 2,5 мм²

- Сетевая вилка и муфта удлинительного кабеля должны быть защищенные от попадания воды и ни в коем случае не должны находиться в воде. Более того, муфта никогда не должна лежать на земле.

- Никогда не прикасайтесь к сетевой вилке и розетке мокрыми руками.

- Электродвигатель мойки может создавать искры при работе. Запрещено использовать мойку во взрывоопасных средах.

- Струя воды из мойки выходит под высоким давлением. Не направляйте струю на людей и животных.

Перед началом работы убедитесь, что струя не повредит поверхность, которую вы хотите помыть.

- Струя воды, выходящая из сопла высокого давления, создает отталкивающую силу, действующую на пистолет-распылитель. Убедитесь, что вы твердо стоите на ногах, а также крепко держите пистолет-распылитель. Никогда не оставляйте мойку без присмотра, пока она работает.

- Мойка не должна эксплуатироваться детьми или необученным персоналом.

- Используйте средства индивидуальной защиты (очки, защитная обувь и одежда).

- Перед регулировкой или сменой насадок отключайте мойку от электросети питания.

- Запрещена эксплуатация мойки высокого давления, если пользователь не изучил содержания паспорта, рекомендаций по технике безопасности, если пользователь в состоянии усталости, алкогольного опьянения или после приема лекарственных препаратов, снижающих концентрацию внимания.

- При работе с мойкой сохраняйте устойчивое положение. При использовании стремянки (лестницы) убедитесь в ее надежном закреплении. При возможности работайте с помощником, который сможет Вас подстраховать.

- Мойка предназначена для эксплуатации с использованием чистой воды. Грязная вода или вода с механическими примесями снижает ресурс мойки и приводит к поломке узлов и компонентов, что не является гарантийным случаем. При каждой эксплуатации агрегата, особенно, если забор воды производится из водоемов, настоятельно рекомендуется, подсоединять всасывающий шланг / шланг подачи воды из водопровода через фильтр предварительной очистки воды.

- Рабочее положение мойки вертикальное. Запрещается работать с мойкой в положении, отличном от вертикального.

- Запрещается эксплуатировать мойку при отрицательной температуре окружающего воздуха. Это может привести к замерзанию воды и выхода из строя помпы, что не будет являться гарантийным случаем.

- Сбросьте остаточное давление перед отсоединением шланга высокого давления от мойки, выключив мотор и нажав на курок пистолета.

- Запрещается самостоятельно вносить любые изменения в конструкцию мойки высокого давления. Ремонт необходимо производить только в авторизованных сервисных центрах Elitech с использованием оригинальных запасных частей.

- Используйте только оригинальные аксессуары Elitech.

ВНИМАНИЕ! Использование устройства в любых других целях, не предусмотренных рекомендациям производителя, является нарушением условий безопасной эксплуатации и прекращает действие гарантийных обязательств поставщика. Производитель и поставщик не несут ответственности за повреждения, возникшие

вследствие использования устройства не по назначению. Выход из строя устройства при использовании не по назначению не является гарантийным случаем.

Критерии предельного состояния

ВНИМАНИЕ! При возникновении посторонних шумов при работе изделия, повреждений изоляции электрокабеля, механических повреждений корпуса необходимо немедленно выключить изделие, отключить от электрической сети и обратиться в авторизованный сервисный центр для устранения неисправностей и обратиться в авторизованный сервисный центр ELITECH для устранения неисправностей.

3. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Таблица 1

ПАРАМЕТРЫ / МОДЕЛИ	МВЭ 2116К	МВЭ 2418К	МВЭ 2518ИК
Код	E0600.018.00	E0600.017.00	E0600.016.00
Напряжение сети, В	230	230	230
Частота сети, Гц	50	50	50
Мощность, Вт	2100	2400	2500
Тип электрического двигателя	Синхронный / щёточный		Асинхронный / бесщёточный
Класс электрозащиты	II		I
Степень защиты от проникновения воды	IPX5		
Давление макс. допустимое, бар	165	180	180
Давление рабочее, бар	110	120	130
Производительность, л/ч (л/мин)	336 / 5,6	360 / 6,0	420 / 7,0
Давление на входе максимальное, МПа	1,0		
Длина шланга в/д, м	5	6	8
Тип шланга в/д	PVC	Soft PVC	Армированная резина
Температура воды (макс.), °C	50		
Температура эксплуатации, °C	от +1 до +40		
Уровень шума, дБ(А)	93	93	92
Длина электрокабеля, м	5		
Габаритные размеры (в упаковке), мм	422x298x495	490x360x560	490x360x560
Масса, кг	9,1	10,8	19,8

4. КОМПЛЕКТАЦИЯ

Таблица 2

МОДЕЛИ	МВЭ 2116К	МВЭ 2418К	МВЭ 2518ИК
Код	E0600.018.00	E0600.017.00	E0600.016.00
Мойка	1	1	1
Пистолет с быстросъемными разъемами	1	1	-
Пистолет с резьбовыми разъемами	-	-	1
Насадка на пистолет удлинительная с быстросъемным разъемом	1	1	-
Насадка на пистолет удлинительная с металлическим разъемом	-	-	1
Насадка на пистолет распылительная регулируемая	1	1	-
Насадка на пистолет грязевая фреза	1	1	1
Форсунка распылительная (0°, 15°, 25°, 40°)	-	-	4
Шланг высокого давления (PVC, 5м)	1	-	-
Шланг высокого давления (Soft PVC, 6м)	-	1	-
Шланг высокого давления (AP, 8м)	-	-	1
Пеногенератор (550мл)	1	-	-
Пеногенератор (1000мл)	-	1	1
Быстросъемный коннектор с фильтром	1	1	1
Быстросъемный переходник на шланг 3/4"	1	1	1
Игла для прочистки сопла	1	1	1
Паспорт изделия	1	1	1

Примечание: Комплект поставки мойки высокого давления может быть изменен без предварительного уведомления.

ВНИМАНИЕ! Претензии по внешнему виду изделия и аксессуаров, поставляемых в комплекте, целостности, комплектности и работоспособности оборудования рассматриваются на основании Закона РФ от 07.02.1992 N 2300-1 (ред. от 07.07.2025) «О защите прав потребителей», по отношению к технически сложным товарам.

5. ОПИСАНИЕ КОНСТРУКЦИИ

Модель: МВЭ 2116К

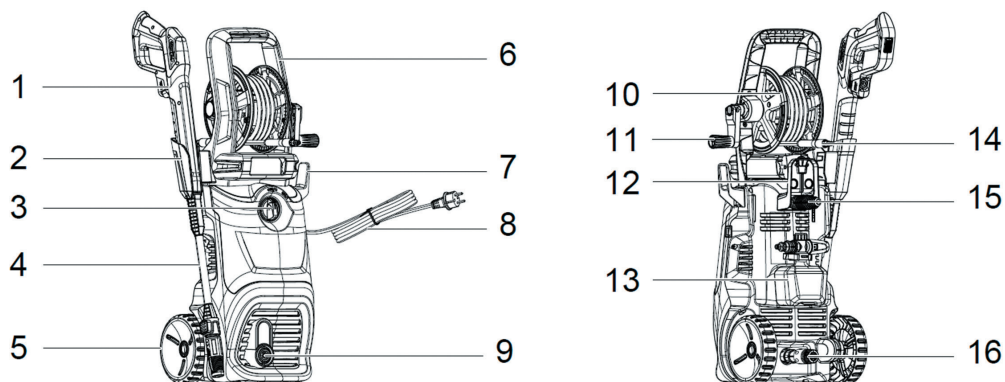


Рис. 1а

Модель: МВЭ 2418К

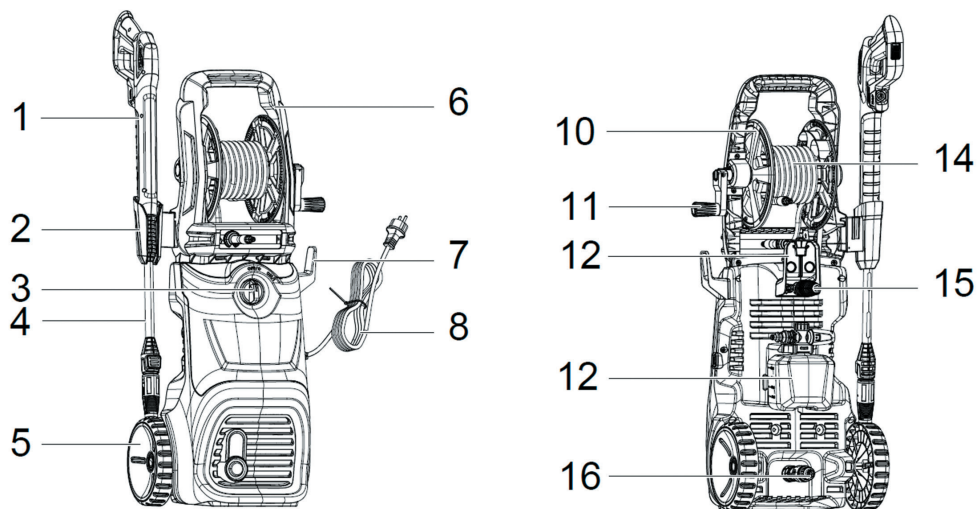


Рис. 1б

Модель: МВЭ 2518ИК

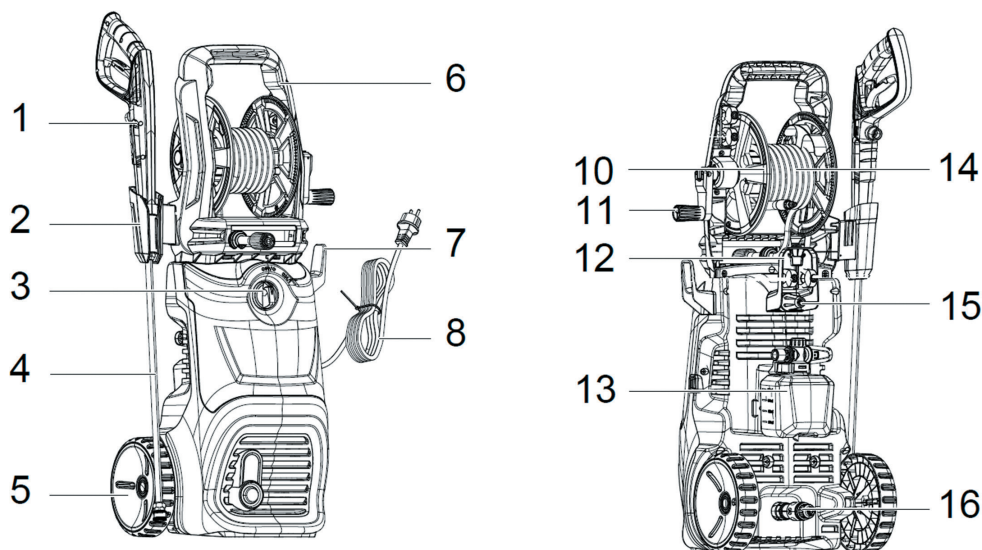


Рис. 1с

- 1 – пистолет
- 2 – держатель пистолета
- 3 – выключатель мотора (ВКЛ/ВЫКЛ)
- 4 – насадка на пистолет удлинительная
- 5 – колеса
- 6 – рукоятка для транспортировки
- 7 – держатель электрокабеля
- 8 – электрокабель

- 9 – разъем для шланга высокого давления
- 10 – катушка для шланга в/д
- 11 – ручка катушки для шланга в/д
- 12 – держатель аксессуаров
- 13 – пеногенератор
- 14 – шланг высокого давления
- 15 – насадка на пистолет грязевая фреза
- 16 – штуцер всасывающего шланга

6. ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

ВНИМАНИЕ! Извлеките мойку высокого давления из упаковки, проверьте комплектацию и отсутствие механических повреждений на агрегате и аксессуарах.

ВНИМАНИЕ! При сборке и подключении мойка высокого давления должна быть отключена от электросети.

1. Установите транспортировочную ручку с катушкой и шлангом высокого давления на мойку с помощью двух винтов (рис. 2) (только для модели МВЭ 2116К)

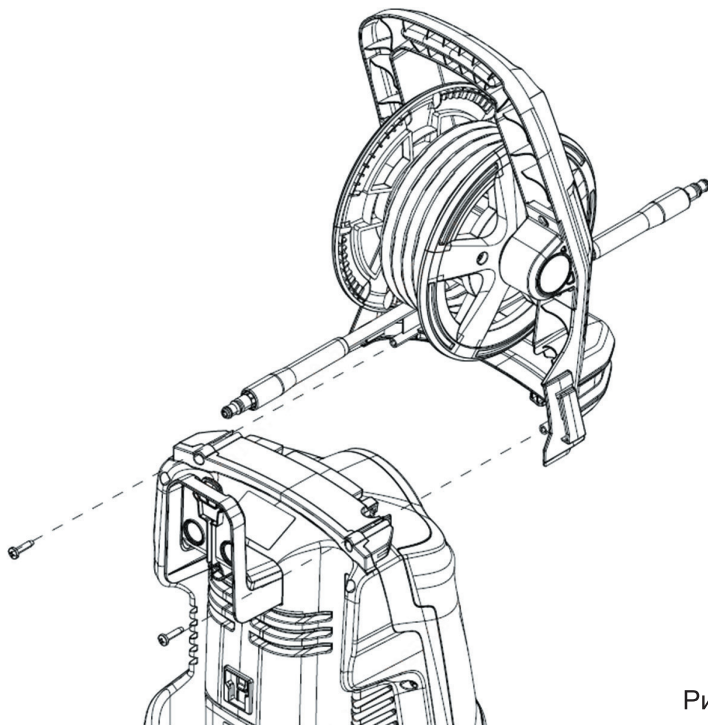


Рис. 2

2. Установите держатель аксессуаров с помощью двух винтов (рис. 3).

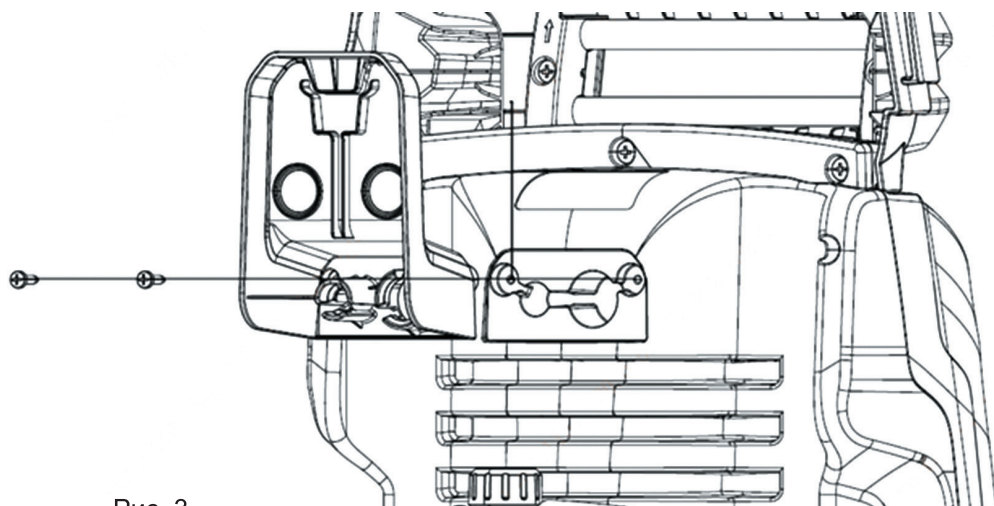


Рис. 3

3. Установите на мойку держатель пистолета и держатель электрокабеля питания, как показано на рисунке 4.

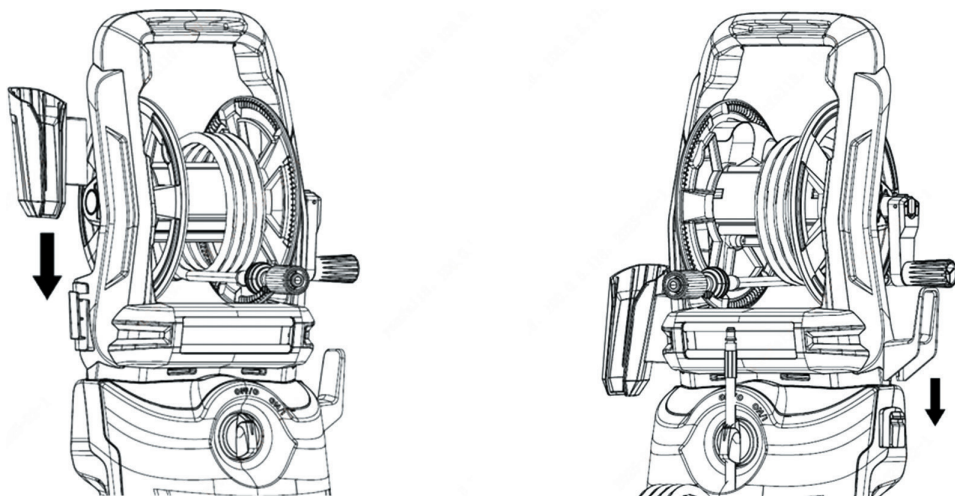


Рис. 4

4. Установите на мойку держатель пеногенератора и вставьте пеногенератор в держатель, как показано на рисунке 5.

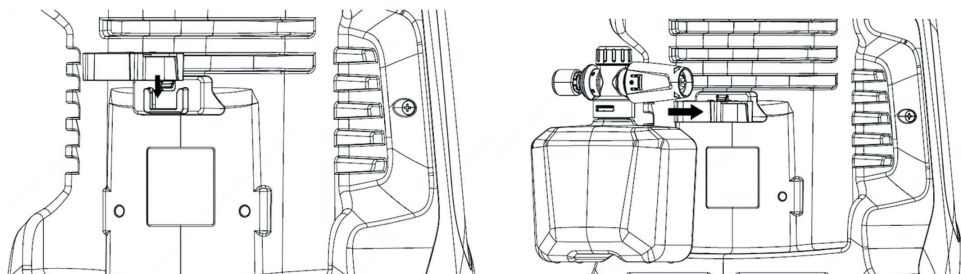


Рис. 5

5. Установите на пистолет удлинительную насадку.

Для установки удлинительной насадки на пистолет к моделям МВЭ 2116К, МВЭ 2418К, совместите разъем насадки с разъемом пистолета, надавите на насадку и поверните ее на 90 градусов (рис. 6а).

В модели МВЭ 2518ИК удлинительная насадка имеет резьбовое соединение и закручивается на

пистолет по часовой стрелке (рис. 6b)

На удлинительную насадку установите рабочую (распылительную) насадку/форсунку. Насадка/форсунка имеет быстросъемное соединение. Для установки

насадки/форсунки вставьте насадку/форсунку в разъем удлинительной насадки и надавите до щелчка. Для снятия насадки/форсунки нажмите на кнопку или нажмите на втулку фиксатора вниз, вдоль ствола пистолета, в зависимости от модели пистолета.

С моделями МВЭ 2116К, МВЭ 2418К поставляются две насадки на пистолет: распылительная регулируемая насадка и насадка грязевая фреза (рис. 6а).

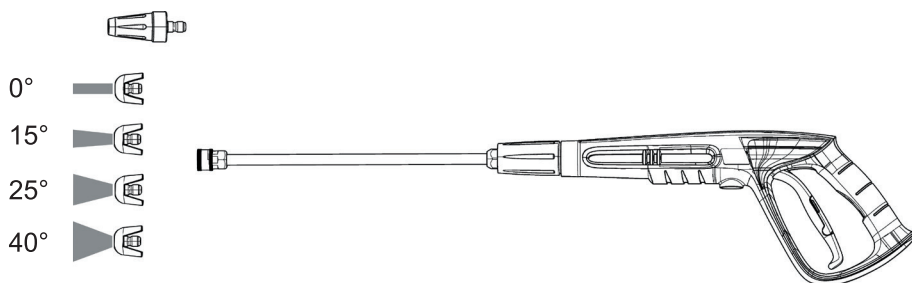
С моделью МВЭ 2518ИК поставляется 4 распылительные форсунки с углом распыления воды 0°, 15°, 25°, 40° и насадка грязевая фреза (рис. 6б).

Модели: МВЭ 2116К, МВЭ 2418К



Рис. 6а

Модель: МВЭ 2518ИК



6. Присоедините шланг высокого давления к пистолету. Пистолет для моделей МВЭ 2116К, МВЭ 2418К имеет быстросъёмное соединение. Вставьте штуцер шланга высокого давления в разъем пистолета до щелчка (рис. 7а).

Пистолет для модели МВЭ 2518ИК имеет резьбовое соединение. Накрутите накидную втулку разъема шланга на резьбовой разъем пистолета по часовой стрелке (рис. 7б)

Для отсоединения шланга в/д от пистолета, выключите мотор, установив выключатель мойки в положение «О», перекройте подачу воды, нажмите на курок пистолета для сброса давления, нажмите на фиксатор разблокировки шланга (для моделей с быстросъемным разъемом) или открутите накидную втулку шланга (для моделей с резьбовым разъемом) и отсоедините шланг от пистолета.

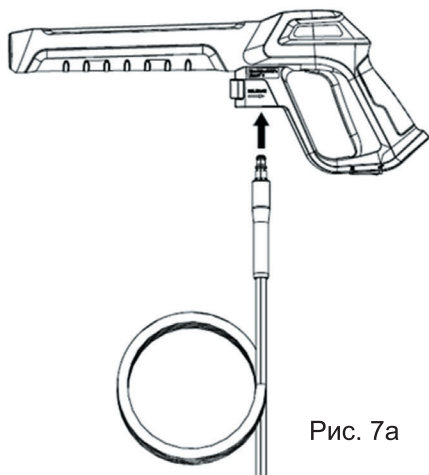


Рис. 7а



Рис. 7б

7. Модель МВЭ 2116К имеет быстросъёмное соединение шланга высокого давления с выходным разъемом мойки. Расправьте шланг и подсоедините к разьему мойки, вставив штуцер в гнездо на передней панели мойки (рис. 8).

Для моделей МВЭ 2418К, МВЭ 2518ИК шланг высокого давления уже подключен к мойке.

Размотайте шланг высокого давления с катушки, потянув его на себя за свободный конец шланга, придерживая корпус мойки рукой, либо вращая катушку ручкой размотайте шланг.

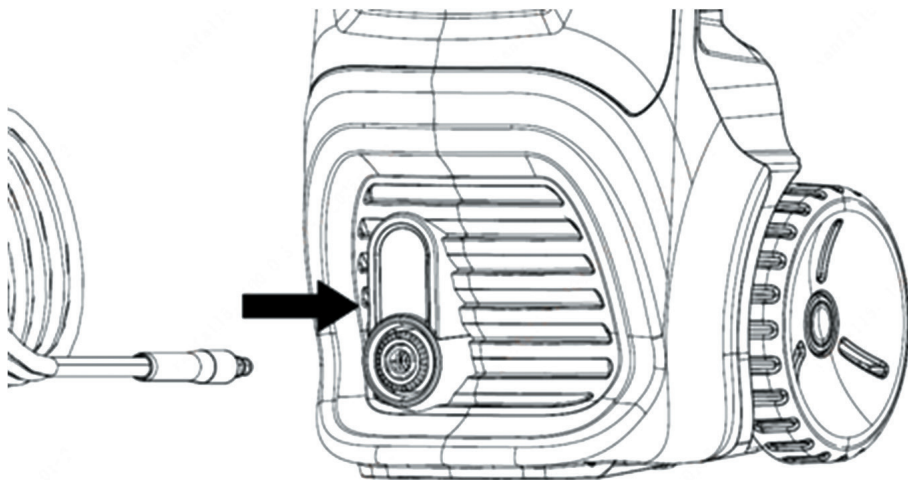


Рис. 8

8. Установите быстросъемный коннектор с фильтром тонкой очистки воды на входной штуцер мойки, закрутив его по часовой стрелке (рис.9).

Расправьте шланг подачи воды (в комплектацию не входит). Промойте шланг чистой водой. В шланге подачи воды не должно быть грязи и посторонних включений. Рекомендуемый диаметр шланга подачи 3/4" (19мм). Шланг подачи должен быть упругим (несжимаемым) и без перегибов.

Для подключения шланга подачи воды к входному быстросъемному разъему мойки используйте быстросъемный переходник на шланг 3/4", который необходимо установить на шланг.

Установите на штуцер фильтра тонкой очистки быстросъемный коннектор шланга подачи воды (рис. 10).

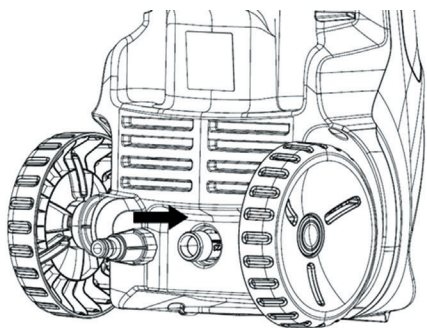


Рис. 9

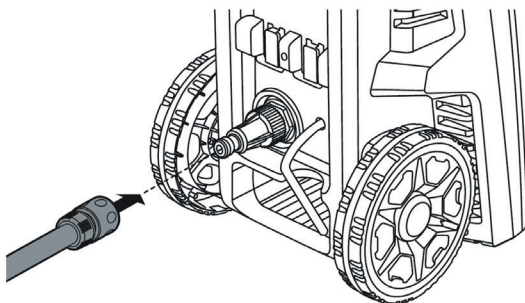


Рис. 10

9. Подключите шланг подачи воды к водопроводу или опустите его в емкость или резервуар с водой (рис. 11).

ВНИМАНИЕ! Забор воды может осуществляться как из водопроводной сети, так и из ёмкости с водой.

В случае забора воды из водопроводной сети, давление воды в сети не должно превышать 1,0 МПа (10 бар). Эксплуатация мойки высокого давления без фильтра тонкой очистки, в особенности, если забор воды планируется производить из ёмкостей или естественных водоёмов (болот, ручьёв, озёр, рек и т.п.) может привести к поломке узлов и агрегатов мойки в/д, что гарантийным случаем не является! Заборный шланг с фильтром грязной очистки воды в комплект поставки не входит, и их пользователь должен приобрести отдельно!

ВНИМАНИЕ! Рекомендуется установить обратный клапан на подающей воду магистрали, чтобы шланг во время работы постоянно оставался наполненным и избежать «гидроудара», что может привести к поломке агрегата и гарантийным случаем не является!

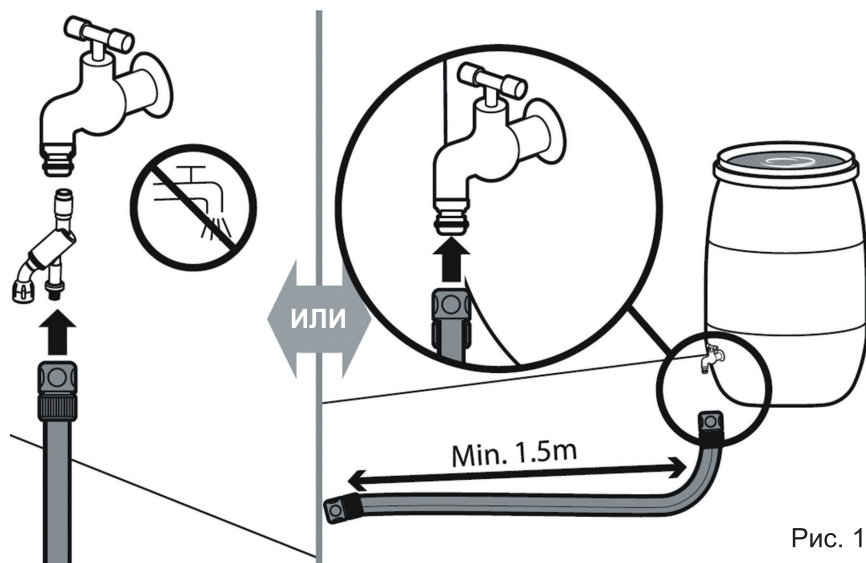


Рис. 11

7. ЭКСПЛУАТАЦИЯ

ВНИМАНИЕ! Напряжение и частота сети питания, а также характеристики удлинителя, должны совпадать с параметрами мойки, указанными в технических характеристиках (Таблица 1).

Включение мойки и работа от водопровода

- Соберите мойку согласно инструкциям, описанным в пункте 6 данного паспорта.
- Убедитесь, что выключатель мойки находится в положении «0» или «OFF».
- Подключите мойку к сети электропитания и к системе подачи воды.

ВНИМАНИЕ! Предельно допустимое давление воды на входе в мойку в/д не должно превышать 0,1МПа (10 бар), а температура воды должна быть не выше 50°C.

Рекомендуемая длина шланга до 25 метров, диаметром 3/4" (19мм).

• Не включая мотор, разблокируйте курок пистолета и нажмите на курок. В зависимости от модели пистолета блокировка курка может быть двух вариантов: ползунковый переключатель в нижней части пистолета, либо складной рычаг на тыльной стороне курка. Вода самотёком, под давлением водопроводной сети, должна заполнить контур мойки и начать вытекать из установленной распылительной насадки/форсунки. **ВНИМАНИЕ!** Делайте так перед каждой эксплуатацией агрегата!

- Включите мотор мойки, переведя выключатель 3 (рис. 1а – 1с) в положение «I» или «ON».
- Дождитесь равномерной подачи струи из насадки/форсунки пистолета и отпустите курок.
- Мойка наберет максимальное давление и автоматически остановится. Для дальнейшей эксплуатации мойки нажмите на курок пистолета.

Включение мойки и работа в режиме самовсасывания

Для работы мойки в режиме самовсасывания необходимо выполнить следующие условия:

- мойка должна быть установлена не выше 0,5 метров от поверхности воды.
- длина всасывающего шланга не должна превышать 3 метров при диаметре 3/4" (19мм).
- всасывающий шланг должен быть упругим.
- на конце всасывающего шланга должен быть установлен обратный клапан с фильтром грубой очистки воды.
 - Соберите мойку согласно инструкциям, описанным в пункте 6 данного паспорта.
 - Установите мойку в положение не выше 0,5 метра от поверхности воды.
 - Заполните всасывающий шланг водой. Проверив наличие фильтра тонкой очистки, прочно закрепите всасывающий шланг на впускном штуцере.
 - Убедитесь, что выключатель мойки находится в положении «0» или «OFF».
 - Подключите мойку к сети электропитания, всасывающий шланг.
 - Снимите с пистолета распылительную насадку/форсунку. Это поможет помпе быстрее заполнить контур мойки водой и снизит время работы помпы без воды.
 - Разблокируйте курок пистолета. В зависимости от модели пистолета блокировка курка может быть двух вариантов: ползунковый переключатель в нижней части пистолета, либо складной рычаг на тыльной стороне курка.
 - Нажмите на курок пистолета и включите мотор мойки, переведя выключатель 3 (рис. 1а – 1с) в положение «I» или «ON». После того, как вода польется из пистолета, отпустите курок. Мойка наберет максимальное давление и автоматически остановится.
 - Установите на пистолет распылительную насадку/форсунку и нажмите на курок пистолета для дальнейшей эксплуатации мойки.

ВНИМАНИЕ! Помпа мойки не должна работать длительное время (более 1 минуты) без воды. Это приведет к ее поломке, что не будет являться гарантийным случаем. Если после включения мойка не может набрать давление, постоянно работает и не останавливается, то выключите мотор мойки и проверьте правильность подключения шлангов и наличие воды в водопроводе.

Выключение мойки

- Переведите выключатель 3 (рис. 1а – 1с) в положение «0».
- Отключите мойку от электросети.
- Отключите подачу воды.
- Нажмите на курок пистолета для сброса давления.

Работа в режиме мойки с пеногенератором

Мойка может использоваться для бесконтактной мойки активной пеной с применением специального шампуня. Для этого необходимо использовать насадку пеногенератор (входит в комплект). Для использования пеногенератора необхо-

димо снять с пистолета распылительную насадку/форсунку и на ее место установить пеногенератор (рис. 12).

Для пеногенератора используется специальный концентрированный шампунь для бесконтактной мойки. Шампунь разбавляется с водой в пропорции, указанной на упаковке с шампунем, и заливается в бачок пеногенератора. На выходе из пеногенератора образуется активная пена.

Активная пена наносится на поверхность, которую необходимо мыть, и оставляется на некоторое время для активации действия химических веществ. Время воздействия пены указано на упаковке с шампунем. Затем пена смывается обильным количеством воды. Регулятором на пеногенераторе регулируется расход шампуня.

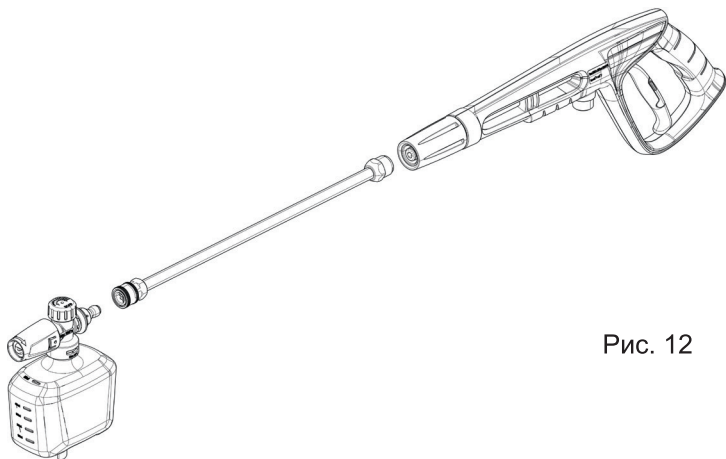


Рис. 12

ВНИМАНИЕ! Перед техническим обслуживанием убедитесь, что мойка отключена от электросети.

Каждый раз после эксплуатации рекомендуется очищать корпус мойки в/д и вентиляционные отверстия от грязи и пыли мягкой кисточкой или сжатым воздухом (с давлением не более 2 атмосфер). Устойчивые загрязнения рекомендуется устранять при помощи мягкой влажной ткани, смоченной в мыльной воде. Недопустимо использовать для устранения загрязнений растворители: бензин, спирт и т.п. Применение растворителей может привести к повреждению корпуса мойки.

Перед началом работы и при завершении работы проверяйте распылительные форсунки/насадки.

Если забилась грязью распылительная форсунка, прочистите ее специальной иглой (поставляется в комплекте) (рис. 13).

Перед началом работы и при завершении работы проверяйте состояние фильтра тонкой очистки воды. Через каждые 10 часов работы отсоединяйте фильтр, разбирайте его и чистой проточной водой (рис. 14).

Для обеспечения безопасности и надежности мойки, ремонт или регулировку необходимо производить в авторизированных сервисных центрах ELITECH с применением оригинальных запасных частей.

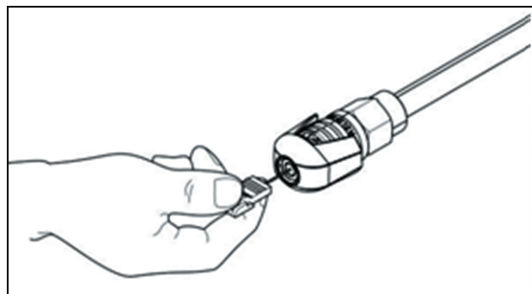


Рис. 13

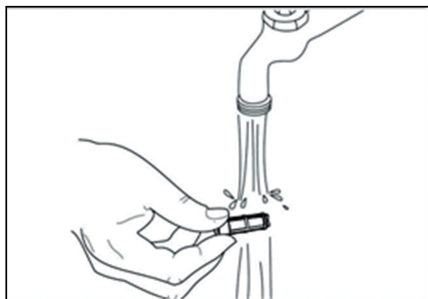


Рис. 14

Регламент технического обслуживания

Таблица 3

Название узла и операции		Периодичность обслуживания		
		До / после использования	Каждые 10 часов работы	После зимнего хранения
Шланг высокого давления	Проверить		○	○
	Заменить	При необходимости / повреждении		
Сопло / форсунка распылительной насадки	Проверить/ почистить	○		○
	Заменить	При необходимости / повреждении		
Фильтр тонкой очистки воды	Проверить	○		
	Промыть		○	
	Заменить			○
Пистолет	Проверить	○		○
	Заменить	При необходимости / повреждении		
Уплотнительные кольца	Проверить		○	○
	Заменить	При необходимости / повреждении (*)		

(*) Эти операции следует выполнять в авторизованном сервисном центре ELITECH с применением оригинальных запасных частей.

9. ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И МЕТОДЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

Таблица 4

Неисправность	Возможная причина	Метод устранения
Помпа не достигает установленного давления	Клапаны изношены	Обратитесь в сервисный центр ELITECH
	Загрязнение фильтра тонкой очистки воды	Очистите фильтр
	Недостаточный напор воды	Полностью откройте водопроводный кран/ укоротите всасывающий шланг или уменьшите высоту всасывания при заборе воды из емкости.
	Наличие воздуха в системе	Проверьте соединения на герметичность
Скачки давления	Загрязнение фильтра тонкой очистки воды	Очистите фильтр
	Высокая температура воды на входе	Понижьте температуру воды ниже 50°C
	Засорение форсунки	Очистите форсунку
Двигатель гудит, но мойка не работает	Недостаточное напряжение сети	Проверьте напряжение сети
	Слишком длинный кабель питания (более 50м)	Проверьте характеристики удлинителя
	Длительный простой мойки	Обратитесь в сервисный центр ELITECH
	Мойка неисправна	Обратитесь в сервисный центр ELITECH
Электродвигатель не запускается	Отсутствие напряжения в сети	Проверьте напряжение в сети
	Длительный простой мойки	Обратитесь в сервисный центр ELITECH
	Мойка неисправна	Обратитесь в сервисный центр ELITECH
Утечка воды	Износ уплотнительных прокладок помпы	Обратитесь в сервисный центр ELITECH
	Соединения шлангов не герметичны	Проверьте соединения на герметичность
Повышенный шум	Высокая температура воды на входе	Понижьте температуру воды ниже 40°C

Неисправность	Возможная причина	Метод устранения
При нажатии на курок пистолета мойка не включается или низкое давление на выходе	Засорение форсунки	Очистите форсунку
В режиме ожидания двигатель мойки периодически включается	Соединения шлангов не герметичны	Проверьте соединения на герметичность
	Протекает клапан пистолета	Замените пистолет
	Износ уплотнительных прокладок помпы	Обратитесь в сервисный центр ELITECH

10. ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ

Внимание! Перед транспортировкой или постановкой на хранение необходимо полностью слить воду из помпы мойки.

Изделие в заводской упаковке можно транспортировать всеми видами крытого транспорта при температуре воздуха от - 50°C до +50°C и относительной влажности до 80 % (при температуре + 25°C) в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на данном виде транспорта.

Изделие должен храниться в заводской упаковке в отапливаемом вентилируемом помещении при температуре от +5°C до +40°C и относительной влажности до 80 % (при температуре + 25°C).

11. УТИЛИЗАЦИЯ

Не выбрасывайте изделие и его компоненты вместе с бытовым мусором. Утилизируйте изделие согласно действующим правилам по утилизации промышленных отходов.

12. СРОК СЛУЖБЫ

Изделие относится к бытовому классу. Срок службы 5 лет.

13. ДАННЫЕ О ПРОИЗВОДИТЕЛЕ, ИМПОРТЕРЕ И СЕРТИФИКАТЕ/ДЕКЛАРАЦИИ И ДАТЕ ПРОИЗВОДСТВА

Данные о производителе, импортере, официальном представителе, информация о сертификате или декларации, а также информация о дате производства, находится в приложении №1 к Паспорту изделия.

14. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Гарантийный срок на изделие составляет 24 месяца с момента продажи Потребителю.

Срок службы изделия и комплектующих устанавливается производителем и указан в Паспорте.

В течение гарантийного срока покупатель имеет право на бесплатное устранение неисправностей, которые явились следствием производственных дефектов. Ремонт и экспертиза товара, при обнаружении недостатка, производится только в авторизованных сервисных центрах, актуальный перечень которых можно найти на сайте elitech.ru.

Гарантийный ремонт производится по предъявлению документа приобретения и гарантийного талона, а при отсутствии - срок начала гарантии исчисляется со дня изготовления изделия.

Заменяемые по гарантии детали переходят в собственность мастерской.

Гарантийное обслуживание не распространяется на изделия, недостатки которых возникли вследствие:

- нарушения условий и правил эксплуатации, хранения и/или транспортировки изделия, а также при отсутствии или частичном отсутствии или повреждении маркировочного шильдика и/или серийного номера изделия;
- эксплуатации изделия с признаками неисправности (повышенный шум, вибрация, сильный нагрев, неравномерное вращение, потеря мощности, снижение оборотов, сильное искрение, запах гари, нехарактерный выхлоп);
- механических повреждений (трещин, сколов, вмятин, деформаций и т.д.);
- повреждений, вызванных воздействием агрессивных сред, высоких температур или иных внешних факторов, при коррозии металлических частей;
- повреждений, вызванных сильным внутренним или внешним загрязнением, попаданием в изделие инородных предметов и жидкостей, материалов и веществ, засорение вентиляционных каналов (отверстий), масляных каналов, а также повреждения, наступившие вследствие перегрева, неправильного хранения, ненадлежащего ухода;
- естественного износа упорных, трущихся, передаточных деталей и материалов,
- вмешательства в работу или повреждения счётчика моточасов.
- перегрузки или неправильной эксплуатации. К безусловным признакам перегрузки изделия относятся (но не ограничиваясь): появление цветов побежалости,

одновременный выход из строя сопряженных или последовательных деталей, например ротора и статора, выход из строя шестерни редуктора и якоря, первичной обмотки трансформатора, деформация или оплавление деталей, узлов изделия, или проводов электродвигателя под действием высокой температуры, а также вследствие несоответствия параметров электросети указанному в таблице номиналов для данного изделия;

- выхода из строя сменных приспособлений и расходных аксессуаров, поставляемых в комплекте с изделием (звездочек, цепей, шин, форсунок, дисков, ножей кусторезов, газонокосилок и триммеров, лески и триммерных головок, защитных кожухов, аккумуляторов, свечей зажигания, топливных и воздушных фильтров, ремней, полотен, звездочек, цанг, сварочных наконечников, шлангов, пистолетов и насадок для моек высокого давления, элементов натяжения и крепления (болтов, гаек, фланцев), воздушных фильтров и т.п.), а также неисправности изделия, вызванные этими видами износа;

- несоблюдения требований к составу и качеству топливной смеси, повлекшему выход из строя поршневой группы (залегание поршневого кольца и/или наличие царапин и задиров на внутренней поверхности цилиндра и поверхности поршня, разрушение или оплавление опорных подшипников шатуна и поршневого пальца);

- недостаточного количества масла или не соответствием типа масла в карте у компрессоров, 4-х тактных двигателей (наличие царапин и задиров на шатуне, коленвалу, даже при наличии датчика уровня масла);

- выхода из строя расходных и быстроизнашивающихся деталей, сменных приспособлений и комплектующих (стартеры, приводные шестерни, направляющие ролики, приводные ремни, колеса, резиновые амортизаторы, уплотнители, сальники, лента тормоза, защитные кожухи, поджигающие электроды, термодары, сцепления, смазка, угольные щетки, ведущие звездочки, сварочная горелка (сопла, наконечники и направляющие каналы), стволы, клапана моек высокого давления, и т. п.), а также на неисправности изделия, вызванные этими видами износа;

- вмешательства с повреждением шлицев крепежных элементов, пломб, защитных стикеров и т.п.;

Гарантия не распространяется:

- На изделие, в конструкцию которого были внесены изменения и дополнения;
- На изделия бытового назначения, используемые для предпринимательской деятельности или в профессиональных, промышленных целях (согласно назначению в паспорте изделия);

- На профилактическое и техническое обслуживание изделия (смазку, промывку, чистку, регулировку и т.д.);

- Неисправности изделия, возникшие вследствие использования принадлежностей, сопутствующих и запасных частей, которые не являются оригинальными.

ВНИМАНИЕ!

Доставка изделия в сервисный центр осуществляется силами покупателя и за его счёт.

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Наименование изделия: _____

Модель: _____

Артикул модели: _____

Дата выпуска: _____

Серийный номер: _____

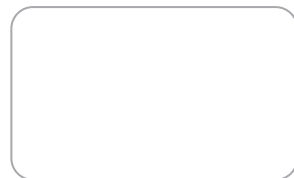
Дата продажи: _____

Штамп торговой организации:

С условиями гарантийного обслуживания ознакомлен.

Претензий по внешнему виду товара и комплекту поставки не имею.

_____ (Подпись покупателя)

ОТРЫВНОЙ ТАЛОН № _____
(заполняется сервисным центром)

Дата приемки _____

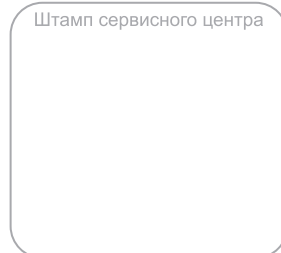
Сервисный центр _____

Номер заказ-наряда _____

Дата выдачи _____

Подпись клиента _____

Штамп сервисного центра

ОТРЫВНОЙ ТАЛОН № _____
(заполняется сервисным центром)

Дата приемки _____

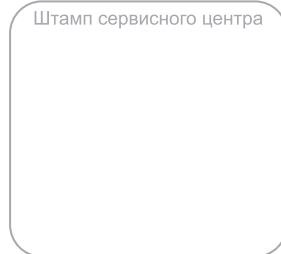
Сервисный центр _____

Номер заказ-наряда _____

Дата выдачи _____

Подпись клиента _____

Штамп сервисного центра

ОТРЫВНОЙ ТАЛОН № _____
(заполняется сервисным центром)

Дата приемки _____

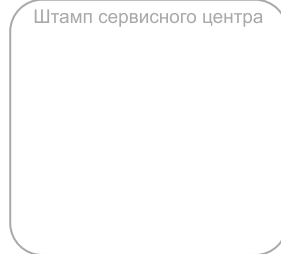
Сервисный центр _____

Номер заказ-наряда _____

Дата выдачи _____

Подпись клиента _____

Штамп сервисного центра



ШАНОЎНЫ ПАКУПНІК!

Дзякуем Вам за выбар прадукцыі ELITECH! Рэкамендуем уважліва вывучыць змест дадзенага пашпарта і старанна выконваць рэкамендацыі па мерах бяспекі, эксплуатацыі і тэхнічнаму абслугоўванню абсталявання.

Змешчаная ў пашпарце інфармацыя заснавана на тэхнічных характарыстыках, наяўных на момант выпуску абсталявання, сапраўдны пашпарт утрымоўвае інфармацыю, неабходную і дастатковую для надзейнай і бяспечнай эксплуатацыі выраба.

У сувязі з няспыннай працай па ўдасканаленні вырабу вытворца пакідае за сабой права на змену яго канструкцыі, якая не ўплывае на надзейнасць і бяспеку эксплуатацыі, без дадатковага апавяшчэння. У сувязі з гэтым тэхнічныя характарыстыкі, камплектацыя і знешні выгляд прылады можа адрозніцца ад апісанага ў пашпарце набытага выраба.

Бягучая і дакладная версія пашпарта выраба агульнадаступная на сайце elitech.ru, у картцы мадэлі.

УВАГА! Пры куплі праверце выраб на адсутнасць механічных пашкоджанняў.

Праверце камплектацыю і азнаёмцеся з умовамі гарантыйнага абслугоўвання.

Прэтэнзіі па знешнім выглядзе выраба, камплекту пастаўкі і працаздольнасці абсталявання разглядаюцца на падставе Закона РФ ад 07.02.1992 N 2300-1 (рэд. ад 07.07.2025) «Аб ахове правоў спажывцоў», у адносінах да тэхнічна складаных тавараў.

ЗМЕСТ

1. Прызначэнне.....	26
2. Правілы тэхнікі бяспекі.....	26
3. Тэхнічныя характарыстыкі	28
4. Камплектацыя.....	29
5. Апісанне канструкцыі	30
6. Падрыхтоўка да працы	31
7. Эксплуатацыя	37
8. Тэхнічнае абслугоўванне	39
9. Магчымыя няспраўнасці і метады іх ухілення.....	41
10. Транспарціроўка і захоўванне	42
11. Утылізацыя.....	42
12. Тэрмін службы	42
13. Дадзеныя аб вытворцы, імпарцёры і сертыфікацыі / дэкларацыі і даце вытворчасці.....	43
14. Гарантыйныя абавязацельствы	43

1. ПРЫЗНАЧЭННЕ

Мыйка высокага ціску прызначана для мыцця аўтамабіляў і любой іншай тэхнікі, тэрас, тратуарнай і фасаднай пліткі, фасадаў будынкаў, а таксама для прачысткі дажджавых зліваў.

Мыйка павінна працаваць толькі з чыстай вадой без механічных прымешак. Для бескантактавай мыйкі з ужываннем пенагенератара выкарыстоўваецца адмысловы сродак, прызначаны для гэтых мэт.

ЗАБАРАНЯЕЦЦА выкарыстоўваць мыйку для распылення хімікатаў, рэагентаў, пестыцыдаў, гербіцыдаў і іншых хімічных рэчываў.

Рэжым працы мыйкі паўторна-кароткачасовы: 15 хвілін праца / 10 хвілін адключэнне матара і помпы.

2. ПРАВИЛЫ ТЭХНІКІ БЯСПЕКІ

- Перад уключэннем абсталявання пераканайцеся, што электрычная сетка і сістэма правадоў адпавядаюць характарыстыкам пусковага і спажыванага току абсталявання, што напруга ў электрычнай сістэме адпавядае неабходным характарыстыкам для эксплуатацыі аграгата.

- Тып электрычнай вілкі шнура сілкавання мыйкі павінна адпавядаць тыпу разеткі.

- З меркаванняў бяспекі рэкамендуецца падлучаць мыйку да электрасеткі праз прыладу ахоўнага адключэння адпаведнага наміналу і максімальным токам уцечкі 30 мА.

- Не выцягвайце электрычную вілку мыйкі з разеткі, тузаючы за шнур сілкавання.

- Электракабель сілкавання неабходна цалкам разматаць, каб пазбегнуць перагрэву і ўзнікненні пажару.

- Сачыце, каб электракабель не быў забытаны. Не размяшчайце электракабель зблізку награвальных прыбораў, вострых бакоў, масла і рухаючыхся дэталей, якія могуць прывесці да яго пашкоджання.

- Перад кожным выкарыстаннем правярайце шнур сілкавання з сеткавай вілкай на наяўнасць пашкоджанняў. Не выкарыстоўвайце мыйку, калі шнур сілкавання, шланг высокага ціску, пісталет пашкоджаны. Усе токаправодныя часткі ў працоўнай зоне павінны быць абаронены ад бруі вады.

- Пры выкарыстанні падаўжальніка ўлічвайце даўжыню падаўжальніка і перасек правадоў.

1-10 м: 1-1,5 мм², 10-30 м: 2,5 мм²

- Сеткавая вілка і муфта падаўжальнага кабеля павінны быць абаронены ад траплення вады і ні ў якім разе не павінны знаходзіцца ў вадзе. Больш за то, муфта ніколі не павінна ляжаць на зямлі.

- Ніколі не дакранайцеся да сеткавай вілкі і разетцы мокрыві рукамі.

- Электрарухавік мыйкі можа ствараць іскры пры працы. Забаронена выкары-

стоўваць мыйку ў выбухованебяспечных асяроддзях.

- Бруя вады з мыйкі выходзіць пад высокім ціскам. Не накіроўвайце брую на людзей і жывёл.

- Перад пачаткам працы пераканаецеся, што бруя не пашкодзіць паверхню, якую вы жадаеце памыць.

- Бруя вады, якая выходзіць з сопла высокага ціску, стварае агідную сілу, якая ўздзейнічае на пісталет-распыляльнік. Пераканайцеся, што вы цвёрда стаіце на нагах, а таксама моцна трымаеце пісталет-распыляльнік. Ніколі не пакідайце мыйку без нагляду, пакуль яна працуе.

- Мыйка не павінна эксплуатавацца дзецьмі або ненавучаным персаналам.

- Выкарыстоўвайце сродкі індывідуальнай аховы (акуляры, ахоўны абутак і адзенне).

- Перад рэгуляваннем або зменаў насадак адключайце мыйку ад электрасеткі сілкавання.

- Забаронена эксплуатацыя мыйкі высокага ціску, калі карыстач не вывучыў утрыманні пашпарта, рэкамендацый па тэхніцы бяспекі, калі карыстач у стане стомленасці, алкагольнага ап'янення ці пасля прыёму лекавых прэпаратаў, якія зніжаюць канцэнтрацыю ўвагі.

- Пры працы з мыйкай захоўвайце ўстойлівае становішча. Пры выкарыстанні драбінак (усходаў) пераканаецеся ў яе надзейным замацаванні. Пры магчымасці працуйце з памагатым, які зможа Вас падстрахаваць.

- Мыйка прызначана для эксплуатацыі з выкарыстаннем чыстай вады. Брудная вада ці вада з механічнымі прымешкамі зніжае рэсурс мыйкі і прыводзіць да паломкі вузлоў і кампанентаў, што не з'яўляецца гарантыйным выпадкам. Пры кожнай эксплуатацыі агрэгата, асабліва, калі плот вады вырабляецца з вадаёмаў, настойліва рэкамендуецца падлучаць ўсмоктваючы шланг / шланг падачы вады з вадаправода праз фільтр папярэдняй ачысткі вады.

- Працоўнае становішча мыйкі вертыкальнае. Забараняецца працаваць з мыйкай у становішчы, выдатным ад вертыкальнага.

- Забараняецца эксплуатаваць мыйку пры адмоўнай тэмпературы навакольнага паветра. Гэта можа прывесці да замарзання вады і выхаду са строю помпы, што не будзе з'яўляцца гарантыйным выпадкам.

- Скіньце рэштківаці ціск перад адлучэннем шланга высокага ціску ад мыйкі, выключыўшы матор і націснуўшы на цынгель пісталета.

- Забараняецца самастойна ўносіць любыя змены ў канструкцыю мыйкі высокага ціску. Рамонт неабходна рабіць толькі ў аўтарызаваных сэрвісных цэнтрах Elitech з выкарыстаннем арыгінальных запасных частак.

- Выкарыстоўвайце толькі арыгінальныя аксэсуары Elitech.

УВАГА! Выкарыстанне прылады ў любых іншых мэтах, не прадугледжаных рэкамендацый вытворца, з'яўляецца парушэннем умоў бяспечнай эксплуатацыі і спыняе дзеянне гарантыйных абавязацельстваў пастаўшчыка. Вытворца і пастаўшчык не нясуць адказнасці за пашкоджанні, якія ўзніклі з прычыны выкары-

стання прылады не па прызначэнні. Выхад з ладу прылады пры выкарыстанні не па прызначэнні не з’яўляецца гарантыйным выпадкам.

Крытэры гранічнага стану

УВАГА! Пры ўзнікненні старонніх шумоў пры працы выраба, пашкоджанні ізаляцыі электракабеля, механічных пашкоджанняў корпуса неабходна неадкладна выключыць выраб, адключыць ад электрычнай сеткі і звярнуцца ў аўтарызаваны сэрвісны цэнтр ELITECH для ўхілення няспраўнасцяў.

3. ТЭХНІЧНЫЯ ХАРАКТАРЫСТЫКІ

Табліца 1

ПАРАМЕТРЫ / МАДЭЛІ	МВЭ 2116К	МВЭ 2418К	МВЭ 2518ИК
Код	E0600.018.00	E0600.017.00	E0600.016.00
Напружанне сеткі, В	230	230	230
Частата сеткі, Гц	50	50	50
Магутнасць, Вт	2100	2400	2500
Тып электрычнага рухавіка	Сінхронны / Шчотачны		Асінхронны / Бяшчотачны
Клас электрааховы	II		I
Ступень аховы ад пранікнення вады	IPX5		
Ціск макс. дапушчальнае, бар	165	180	180
Ціск працоўны, бар	110	120	130
Прадукцыйнасць, л/г (л/мін)	336 / 5,6	360 / 6,0	420 / 7,0
Ціск на ўваходзе максімальны, МПа	1,0		
Даўжыня шланга в/ц, м	5	6	8
Тып шланга в/ц	PVC	Soft PVC	Армаваная гума
Тэмпература вады (макс.), °C	50		
Тэмпература эксплуатацыі, °C	ад +1 да +40		
Узровень шуму, дБ (А)	93	93	92
Даўжыня электракабеля, м	5		
Габарытныя памеры (у пакаванні), мм	422x298x495	490x360x560	490x360x560
Маса, кг	9,1	10,8	19,8

4. КАМПЛЕКТАЦІЯ

Таблиця 2

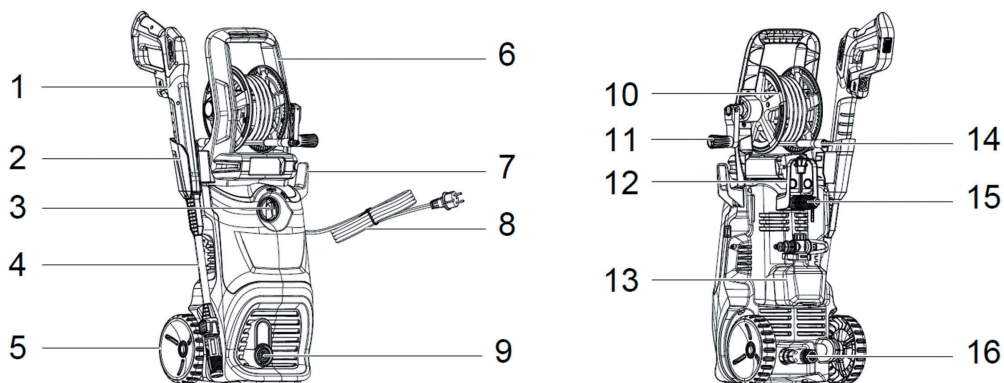
МАДЭЛІ	МВЭ 2116К	МВЭ 2418К	МВЭ 2518ИК
Код	E0600.018.00	E0600.017.00	E0600.016.00
Мыйка	1	1	1
Пісталет з хутказдымнымі раздымамі	1	1	-
Пісталет з разьбовымі раздымамі	-	-	1
Насадка на пісталет падаўжальная з хутказдымным раздымам	1	1	-
Насадка на пісталет падаўжальная з металічным раздымам	-	-	1
Насадка на пісталет распыляльная рэгуляваная	1	1	-
Насадка на пісталет гразевае фрэза	1	1	1
Фарсунка распыляльная (0 °, 15 °, 25 °, 40 °)	-	-	4
Шланг высокага ціску (PVC, 5 м)	1	-	-
Шланг высокага ціску (Soft PVC, 6 м)	-	1	-
Шланг высокага ціску (AP, 8 м)	-	-	1
Пенагенератар (550 мл)	1	-	-
Пенагенератар (1000 мл)	-	1	1
Хутказдымны канектар з фільтрам	1	1	1
Хутказдымны пераходнік на шланг 3/4"	1	1	1
Іголкі для прачысткі сопла	1	1	1
Пашпарт выраба	1	1	1

Заўвага: Камплект пастайкі мыйкі высокага ціску можа быць зменены без парядняга апавяшчэння.

УВАГА! Прэтэнзіі па знешнім выглядзе выраба і прылады пастаўляюцца ў камплекце, цэласнасць, камплектнасць і працаздольнасці абсталявання разглядаюцца на падставе Закона РФ ад 07.02.1992 N 2300-1 (рэд. ад 07.07.2025) «Аб ахове правоў спажывцоў», у адносінах да тэхнічна складаных тавараў.

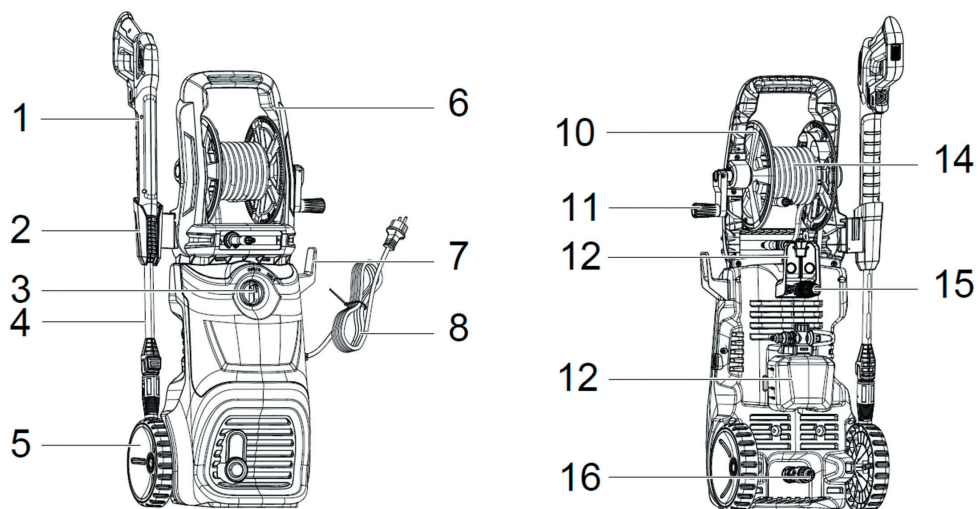
5. АПІСАННЕ КАНСТРУКЦЫІ

Мадэль: МВЭ 2116К



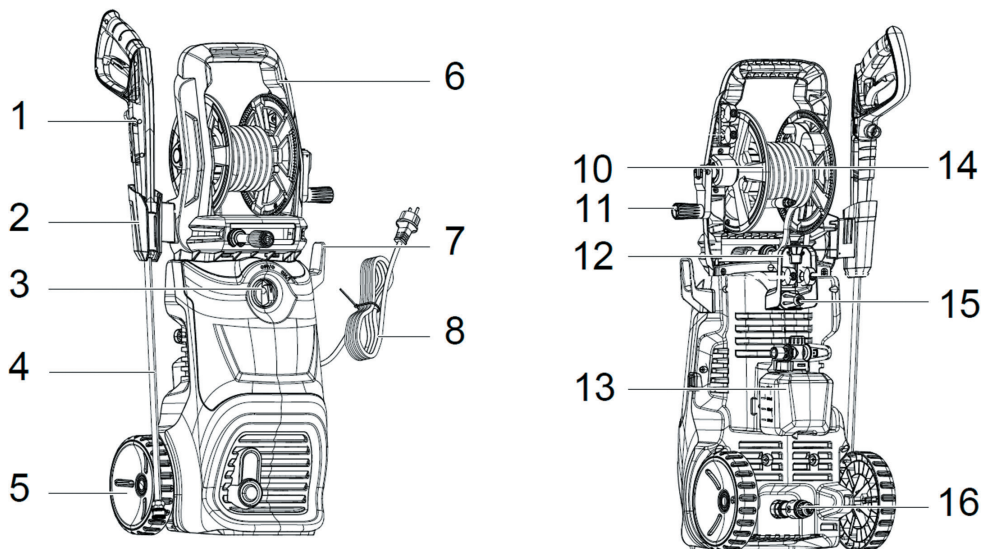
Рыс. 1а

Мадэль: МВЭ 2418К



Рыс. 1б

Мадэль: МВЭ 2518ИК



Рыс. 1с

- 1 – пісталет
- 2 - трымальнік пісталета
- 3 - выключальнік матора (УКЛ/ВЫКЛ)
- 4 - насадка пісталета падаўжальная
- 5 - колы
- 6 - дзяржальня для транспарціроўкі
- 7 - трымальнік электракабеля
- 8 – электракабель

- 9 - раздым для шланга высокага ціску
- 10 - катушка для шланга в/ц
- 11 - ручка катушкі для шланга в/д
- 12 - трымальнік аксэсуараў
- 13 - пенагенератар
- 14 - шланг высокага ціску
- 15 - насадка на пісталет гразевая фрэза
- 16 - штуцэр ўсмоктваючага шланга

6. ПАДРЫХОТКА ДА ПРАЦЫ

УВАГА! Выміце мыйку высокага ціску з пакавання, правярце камплектацыю і адсутнасць механічных пашкоджанняў на аграгаце і аксэсуарах.

УВАГА! Пры зборцы і падлучэнні мыйка высокага ціску павінна быць адключаная ад электрасеткі.

1. Усталюйце транспарціровачную ручку з катушкай і шлангам высокага ціску на мыйку з дапамогай двух вінтоў. (рыс. 2) (толькі для мадэлі МВЭ 2116К)

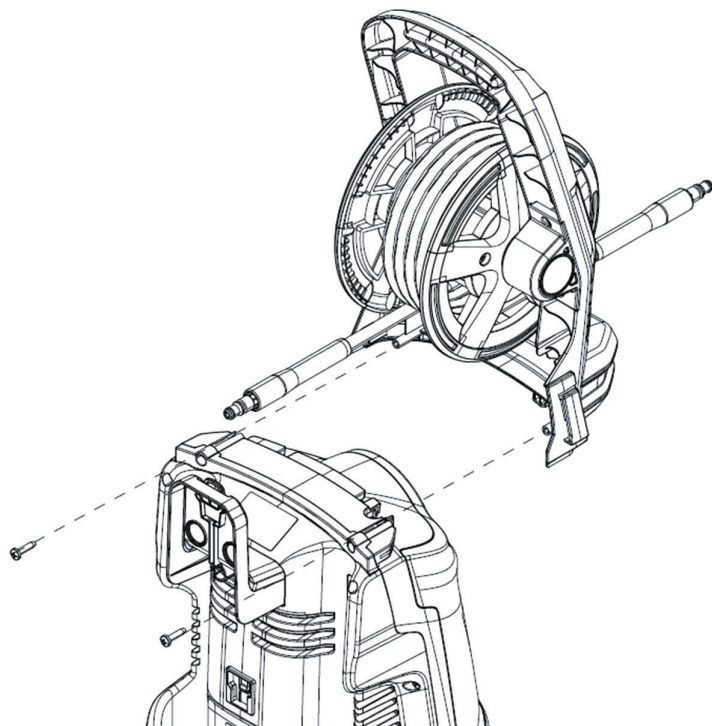


Рис. 2

2. Усталуюце трымальнік аксесуараў з дапамогай двух вінтоў (рыс. 3).

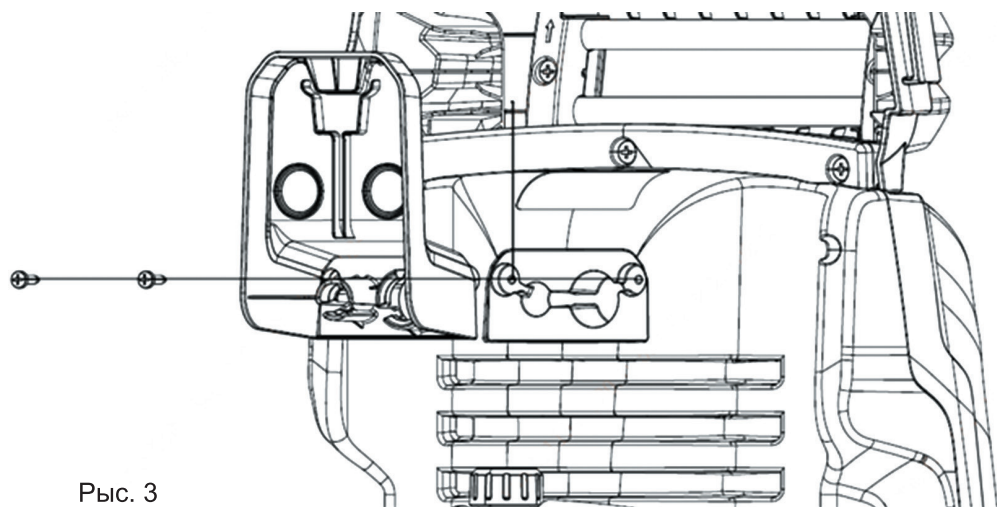
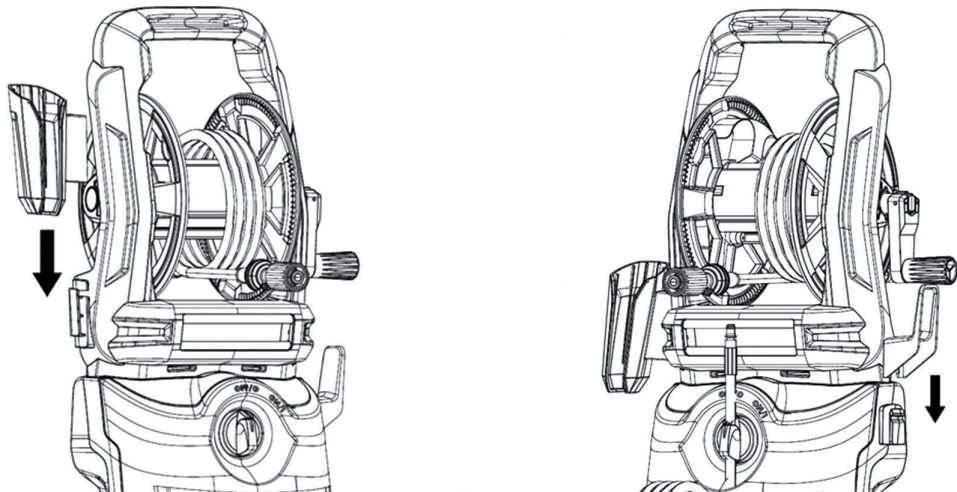


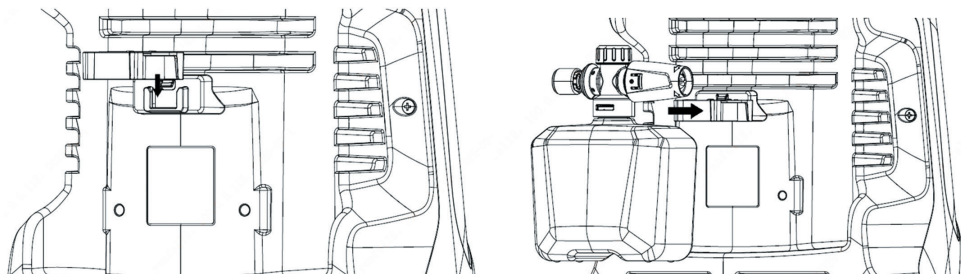
Рис. 3

3. Усталюйце на мыйку трымальнік пісталета і трымальнік электракабеля сіл-
кавання, як паказана на рысунку 4.



Рыс. 4

4. Усталюйце на мыйку трымальнік пенагенератара і ўстаўце пенагенератар у
трымальнік, як паказана на рысунку 5.



Рыс. 5

5. Усталюйце на пісталет падаўжальную насадку.

Для ўсталёўкі падаўжальнай насадкі на пісталет да мадэляў МВЭ 2116К, МВЭ
2418К, сумясціце раздым насадкі з раздымам пісталета, націсніце на насадку і
звярніце яе на 90 градусаў (рыс. 6a).

У мадэлі МВЭ 2518ИК падаўжальная насадка мае разьбовае злучэнне і закру-
чваецца на пісталет па гадзіннікавай стрэлцы (рыс. 6b)

На падаўжальную насадку ўсталюйце працоўную (распыляльную) насадку/
фарсунку. Насадка/фарсунка мае хутказдымнае злучэнне. Для ўсталёўкі насадкі/
фарсункі ўстаўце насадку/фарсунку ў раздым падаўжальнай насадкі і націсніце да

пстрычкі. Для зняцця насадкі/фарсункі націсніце на кнопку або націсніце на ўтулку фіксатара ўніз, уздоўж ствала пісталета, у залежнасці ад мадэлі пісталета.

З мадэлямі МВЭ 2116К, МВЭ 2418К пастаўляюцца дзве насадкі на пісталет: распыляльная рэгуляваная насадка і насадка гразевая фрэза (рыс. 6а).

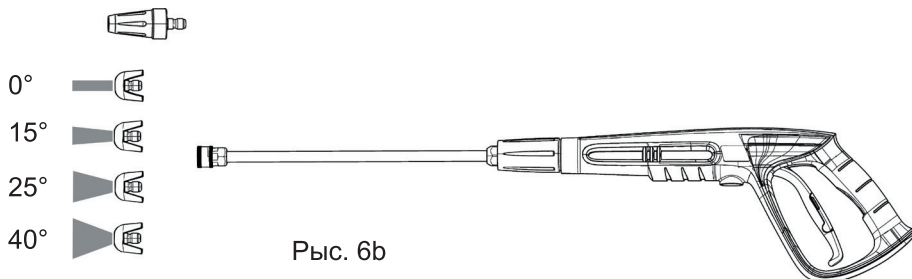
З мадэллю МВЭ 2518ИК пастаўляецца 4 распыляльныя фарсункі з вуглом распылення вады 0°, 15°, 25°, 40° і насадка гразевая фрэза (рыс. 6b).

Мадэлі: МВЭ 2116К, МВЭ 2418К



Рыс. 6а

Мадэлі: МВЭ 2518ИК

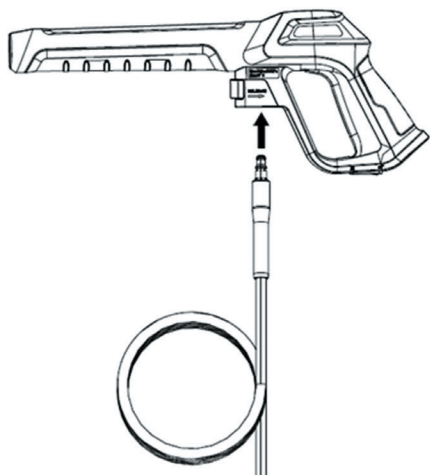


Рыс. 6b

6. Далучыце шланг высокага ціску да пісталета. Пісталет для мадэляў МВЭ 2116К, МВЭ 2418К мае хутказдымнае злучэнне. Устаўце штуцэр шланга высокага ціску ў раздым пісталета да пстрычкі (рыс. 7а).

Пісталет для мадэлі МВЭ 2518ИК мае разьбовае злучэнне. Накруціце накідную ўтулку раздыма шланга на разьбовы раздым пісталета па гадзіннікавай стрэлы (рыс. 7b)

Для адлучэння шланга в/ц ад пісталета, выключыце матор, усталяваюшы выключальнік мыйкі ў становішча «О», перакрыйце падачу вады, націсніце на курок пісталета для скіду ціску, націсніце на фіксатар разблэкіроўкі шланга (для мадэляў з хутказдымным раздымам) або адкруціце накідную ўтулку шланга (для мадэляў з разьбовым раздымам) і адлучыце шланг ад пісталета.



Рys. 7a

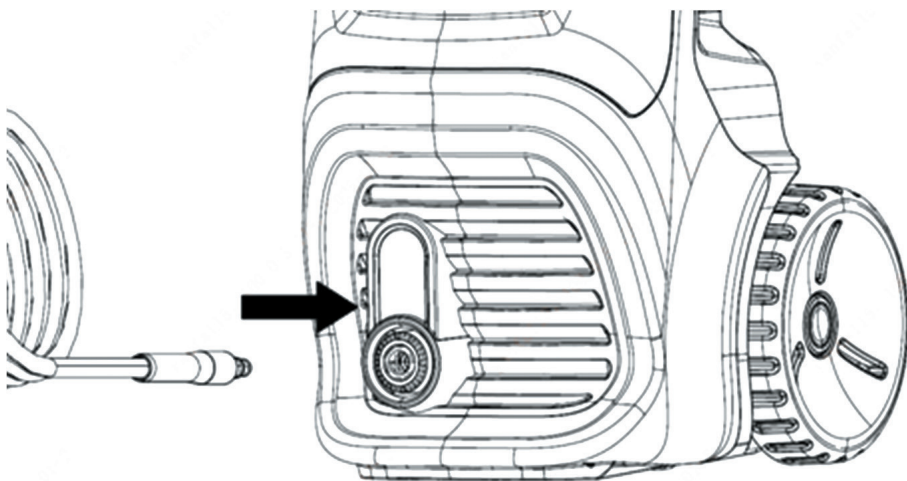


Рys. 7b

7. Мадэль MBЭ 2116K мае хутказдымнае злучэнне шланга высокага ціску з выхадным раздымам мыйкі. Распраўце шланг і падлучыце да раздыма мыйкі, уставіўшы штуцэр у гняздо на пярэдняй панэлі мыйкі (рыс. 8).

Для мадэляў MBЭ 2418K, MBЭ 2518ИК шланг высокага ціску ўжо падлучаны да мыйкі.

Разматайце шланг высокага ціску з катушкі, пацягнуўшы яго на сябе за вольны канец шланга, прытрымваючы корпус мыйкі рукой, або круцячы катушку ручкай разматайце шланг.



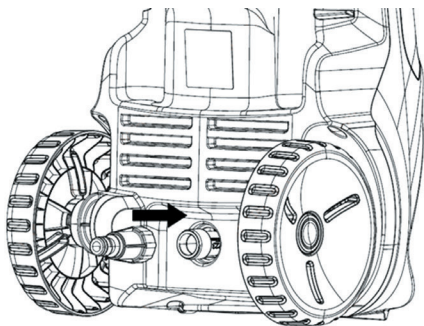
Рys. 8

8. Усталюйце хутказдымны канектар з фільтрам тонкай ачысткі вады на ўваходны штуцэр мыйкі, закруціўшы яго па гадзіннікавай стрэлцы (рыс.9).

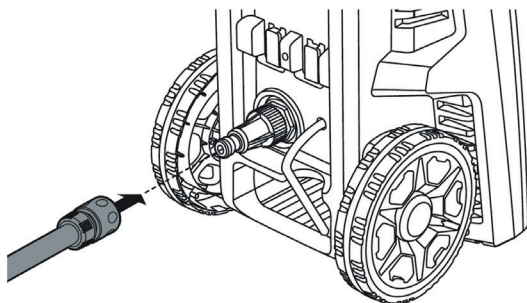
Распраўце шланг падачы вады (у камплектацыю не ўваходзіць). Прамойце шланг чыстай вадой. У шлангу падачы вады не павінна быць бруду і старонніх уключэнняў. Рэкамендуемы дыяметр шланга падачы 3/4" (19 мм). Шланг падачы павінен быць пругкім (несціскальным) і без перагінаў.

Для падлучэння шланга падачы вады да ўваходнага хутказдымнага раздыма мыйкі выкарыстоўвайце хутказдымны пераходнік на шланг 3/4", які неабходна ўсталяваць на шланг.

Усталюйце на штуцэр фільтра тонкай ачысткі хутказдымальны канектар шланга падачы вады (рыс. 10).



Рыс. 9



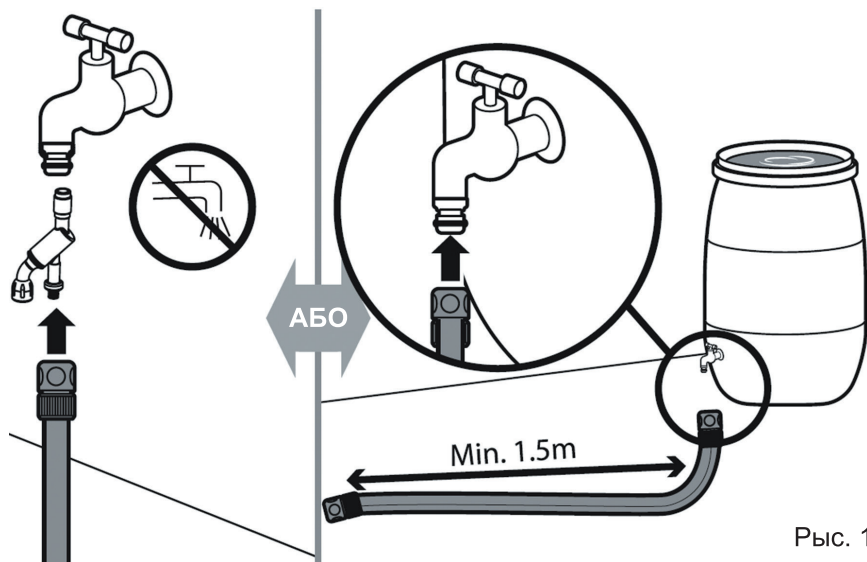
Рыс. 10

9. Падлучыце шланг падачы вады да вадаправода ці апусціце яго ў ёмістасць ці рэзервуар з вадой (рыс. 11).

УВАГА! Забор вады можа ажыццяўляцца як з вадаправоднай сеткі, так і з ёмістасці з вадой.

У выпадку забора вады з вадаправоднай сеткі, ціск вады ў сетцы не павінна перавышаць 1,0 МПа (10 бар). Эксплуатацыя мыйкі высокага ціску без фільтра тонкай ачысткі, асабліва, калі забор вады плануецца вырабляць з ёмістасцяў або натуральных вадаёмаў (балот, ручаёў, азёр, рэк і т.п.) можа прывесці да паломкі вузлоў і агрэгатаў мыйкі в / ц, што гарантыйным выпадкам не з'яўляецца! Заборны шланг з фільтрам бруднай ачысткі вады ў комплект пастаўкі не ўваходзіць, і іх карыстац павінен набыць асобна!

УВАГА! Рэкамендуецца ўсталяваць зваротны клапан на падаючую вадку магістралі, каб шланг падчас працы ўвесь час заставаўся напоўненым і пазбегнуць «гідраўдару», што можа прывесці да паломкі агрэгата і гарантыйным выпадкам не з'яўляецца!



Рys. 11

7. ЕКСПЛУАТАЦЫЯ

УВАГА! Напруга і частата сеткі сілкавання, а таксама характарыстыкі падаў-
жальніка, павінны супадаць з параметрамі мыйкі, паказанымі ў тэхнічных характа-
рыстыках (Табліца 1).

Уключэнне мыйкі і праца ад вадаправода

- Збярыце мыйку паводле інструкцый, апісаных у пункце 6 дадзенага пашпарта.
- Пераканайцеся, што выключальнік мыцця знаходзіцца ў становішчы «0» або «OFF».

• Падлучыце мыйку да сеткі электрасілкавання і да сістэмы падачы вады.

УВАГА! Лімітава дапушчальны ціск вады на ўваходзе ў мыйку в/ц не павінна пе-
равышаць 0,1 МПа (10 бар), а тэмпература вады павінна быць не вышэй за 50 ° С.

Рэкамендуемая даўжыня шланга да 25 метраў, дыяметрам 3/4" (19 мм).

• Не уключаючы матор, разблакуйце цынгель пісталета і націсніце на цын-
гель. У залежнасці ад мадэлі пісталета блакіроўка курка можа быць двух варыян-
таў: паўзункавы перамыкач у ніжняй частцы пісталета, альбо складаны рычаг на
тыльным боку курка. Вада самацёкам, пад ціскам вадаправоднай сеткі, павінна
запоўніць контур мыйкі і пачаць выцякаць з усталяванай распыляльнай насадкі/
фарсункі. **УВАГА!** Рабіце так перад кожнай эксплуатацыяй аграгата!

• Уключыце матор мыйкі, перавядучы выключальнік 3 (рыс. 1а – 1с) у становіш-
ча «I» або «ON».

• Дачакайцеся раўнамернай падачы бруі з насадкі/фарсункі пісталета і адпус-
ціце цынгель.

- Мыйка набярэ максімальны ціск і аўтаматычна спыніцца. Для далейшай эксплуатацыі мыйкі націсніце на цынгель пісталета.

Уключэнне мыйкі і праца ў рэжыме самаўсмоктвання

Для працы мыйкі ў рэжыме самаўсмоктвання неабходна выканаць наступныя ўмовы:

- мыйка павінна быць усталявана не вышэй за 0,5 метраў ад паверхні вады.
- даўжыня ўсмоктваючага шланга не павінна перавышаць 3 метраў пры дыяметры 3/4" (19 мм).
- усмоктваючы шланг павінен быць пругкім.
- на канцы ўсмоктваючага шланга павінен быць усталяваны зваротны клапан з фільтрам грубай ачысткі вады.

- Збярыце мыйку згодна з інструкцыям, апісаным у пункце 6 дадзенага пашпарта.
- Усталюйце мыйку ў становішча не вышэй за 0,5 метра ад паверхні вады.
- Запоўніце ўсмоктваючы шланг вадой. Праверыўшы наяўнасць фільтра тонкай ачысткі, трывала замацуйце ўсмоктваючы шланг на упускном штуцары.
- Пераканаўцеся, што выключальнік мыцця знаходзіцца ў становішчы «0» або «OFF».
- Падлучыце мыйку да сеткі электрасілкавання, усмоктваючага шланга.
- Зніміце з пісталета распыляльную насадку/фарсунку. Гэта дапаможа помпе хутчэй запоўніць контур мыйкі вадой і зменшыць час працы помпы без вады.

• Разблакуйце цынгель пісталета. У залежнасці ад мадэлі пісталета блакіроўка курка можа быць двух варыянтаў: паўзункавы перамыкач у ніжняй частцы пісталета, альбо складаны рычаг на тыльным боку курка.

• Націсніце на цынгель пісталета і ўключыце матор мыйкі, перавядучы выключальнік 3 (рыс. 1а – 1с) у становішча «I» або «ON». Пасля таго, як вада пальцеца з пісталета, адпусціце курок. Мыйка набярэ максімальны ціск і аўтаматычна спыніцца.

• Усталюйце на пісталет распыляльную насадку/фарсунку і націсніце на цынгель пісталета для далейшай эксплуатацыі мыйкі.

УВАГА! Помпа мыйкі не павінна працаваць працяглы час (болей 1 хвіліны) без вады. Гэта прывядзе да яе паломкі, што не будзе гарантыйным выпадкам. Калі пасля ўключэння мыйка не можа набраць ціск, увесь час працуе і не спыняецца, то выключыце матор мыйкі і правярце правільнасць падлучэння шлангаў і наяўнасць вады ў вадаправодзе.

Выключэнне мыйкі

- Перавядзіце выключальнік 3 (рыс. 1а – 1с) у становішча «0».
- Адключыце мыйку ад электрасеткі
- Адключыце падачу вады
- Націсніце на цынгель пісталета для скіду ціску

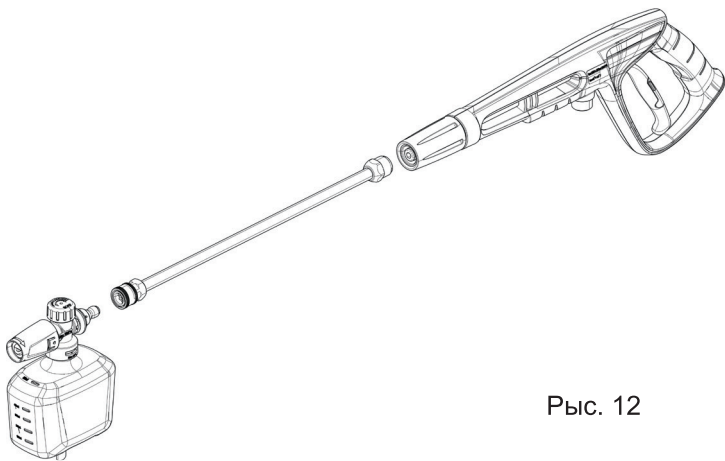
Праца з пенагенератарам

Мыйка можа выкарыстоўвацца для бескантактавага мыцця актыўнай пенай

з уживаннем спецыяльнага шампуня. Для гэтага неабходна выкарыстоўваць насадку пенагенератар (у камплект ўваходзіць). Для выкарыстання пенагенератора неабходна зняць з пісталета распыляльную насадку/ фарсунку і на яе месца ўсталяваць пенагенератар. (рыс. 12).

Для пенагенератора выкарыстоўваецца спецыяльны канцэнтраваны шампунь для бескантактавай мыйкі. Шампунь разводзіцца з вадой у прапарцыі, паказанай на пакаванні з шампунем і заліваецца ў бачок пенагенератора. На выхадзе з пенагенератора утвараецца актыўная пена.

Актыўная пена наносіцца на паверхню, якую трэба памыць, і пакідаецца на некаторы час для актывацыі дзеяння хімічных рэчываў. Час уздзеяння пены паказана на пакаванні з шампунем. Затым пена змываецца багатай колькасцю вады. Рэгулятарам на пенагенератары рэгулюецца выдатак шампуня.



Рыс. 12

Увага! Перад тэхнічным абслугоўваннем пераканайцеся, што мыйка адключана ад электрасеткі.

Кожны раз пасля эксплуатацыі рэкамендуецца чысціць корпус мыйкі в/ц і вентыляцыйныя адтуліны ад бруду і пылі мяккім пэндзлікам або сціснутым паветрам (з ціскам не больш за 2 атмасферы). Устойлівыя забруджванні рэкамендуецца ўстараняць пры дапамозе мяккай вільготнай тканіны, змочанай у мыльнай вадзе. Недапушчальна выкарыстоўваць для ўхілення забруджванняў растваральнікі: бензін, спірт і т.п. Ужыванне растваральнікаў можа прывесці да пашкоджання корпуса мыйкі.

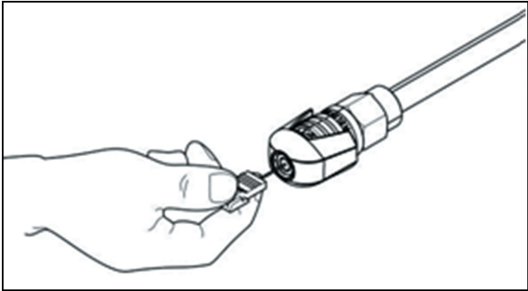
Перад пачаткам працы і пры завяршэннем працы правярайце распыляльныя фарсункі насадкі.

Калі забілася брудам распыляльная фарсунка, прачысціце яе спецыяльнай іголкай (пастаўляецца ў камплекце) (рыс. 13).

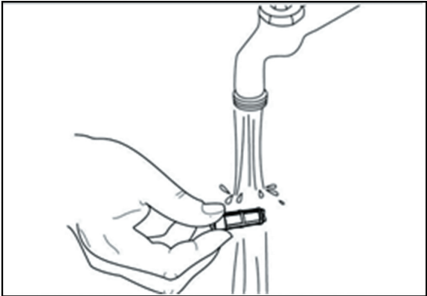
Перад пачаткам працы і пры завяршэннем працы правярайце стан папярэдняга фільтра тонкай ачысткі вады. Праз кожныя 10 гадзін працы адлучайце фільтр, разбірайце яго і чыстай праточнай вадой (рыс. 14).

Для забеспячэння бяспекі і надзейнасці мыйкі, ремонт ці рэгуляванне неаб-

ходна вырабляць у аўтарызаваных сэрвісных цэнтрах ELITECH з ужываннем арыгінальных запасных частак.



Рыс. 13



Рыс. 14

Рэгламент тэхнічнага абслугоўвання

Табліца 3

Найменне вузла і аперацыі		Перыядычнасць абслугоўвання		
		Да/пасля выкарыстання	Кожныя 10 гадзін працы	Пасля зімовага захоўвання
Шланг высокага ціску	Праверыць		○	○
	Замяніць	Пры неабходнасці / пашкоджанні		
Сопла / фарсунка распыляльнай насадкі	Праверыць/ пачысціць	○		○
	Замяніць	Пры неабходнасці / пашкоджанні		
Фільтр тонкай ачысткі вады	Праверыць	○		
	Прамыць		○	
	Замяніць			○
Пісталет	Праверыць	○		○
	Замяніць	Пры неабходнасці / пашкоджанні		
Ушчыльняльныя кольцы	Праверыць		○	○
	Замяніць	Пры неабходнасці / пашкоджанні. (*)		

(*) Гэтыя аперацыі варта выконваць у аўтарызаваным сэрвісным цэнтры ELITECH з ужываннем арыгінальных запасных частак.

9. МАГЧЫМЫЯ НЯСПРАЎНАСЦІ І МЕТАДЫ ІХ УХІЛЕННЯ

Табліца 4

Няспраўнасць	Магчымая прычына	Метад ухілення
Помпа не дасягае ўстаноўленага ціску	Клапаны зношаныя	Звярніцеся ў сэрвісны цэнтр Elitech
	Забруджванне фільтра тонкай ачысткі вады	Ачысціце фільтр
	Недастатковае напор вады	Цалкам адкрыце вадаправодны кран/ пакараціце ўсмоктваючы шланг або паменшыце вышыню ўсмоктвання пры самаўсмоктванні з ёмістасці.
	Наяўнасць паветра ў сістэме	Праверце злучэнні на герметычнасць
Скокі ціску	Забруджванне фільтра тонкай ачысткі вады	Ачысціце фільтр
	Высокая тэмпература вады на ўваходзе	Панізьце тэмпературу вады ніжэй за 50 ° C
	Запарушванне фарсункі	Ачысціце фарсунку
Рухавік гудзе, але мыйка не працуе	Недастатковая напруга сеткі	Праверце напружанне сеткі
	Занадта доўгі кабель сілкавання (больш за 50 м)	Праверце характарыстыкі падаўжальніка
	Працяглы прастый мыйкі	Звярніцеся ў сэрвісны цэнтр Elitech
	Мыйка няспраўная	Звярніцеся ў сэрвісны цэнтр Elitech
Электрарухавік не запускаецца	Адсутнасць напругі ў сетцы	Праверце напружанне ў сетцы
	Працяглы прастый мыйкі	Звярніцеся ў сэрвісны цэнтр Elitech
	Мыйка няспраўная	Звярніцеся ў сэрвісны цэнтр Elitech
Уцечка вады	Знос ушчыльняльных пракладак помпы	Звярніцеся ў сэрвісны цэнтр Elitech
	Злучэнні шлангаў не герметычныя	Праверце злучэнні на герметычнасць
Падвышаны шум	Высокая тэмпература вады на ўваходзе	Панізьце тэмпературу вады ніжэй за 40°C

Няспраўнасць	Магчымая прычына	Метад ухілення
Пры націску на курок пісталета мыйка не ўключаецца або нізкі ціск на выхадзе	Запарушванне фарсункі	Ачысціце фарсунку
У рэжыме чакання рухавік мыйкі перыядычна ўключаецца.	Злучэнні шлангаў не герметычныя	Праверце злучэнні на герметычнасць
	Працякае клапан пісталета	Заменіце пісталет
	Знос ушчыльняльных пракладак помпы	Звярніцеся ў сэрвісны цэнтр Elitech

10. ТРАНСПАРЦІРОўКА І ЗАХОўВАННЕ

Увага! Перад транспарціроўкай ці пастаноўкай на захоўванне неабходна цалкам зліць ваду з помпы мыйкі.

Выраб у ўпакоўцы вытворца можна транспартаваць усімі відамі крытага транспарту пры тэмпературы паветра ад - 50 да + 50°C і адноснай вільготнасці да 80% (пры тэмпературы + 25°C) у адпаведнасці з правіламі перавозкі грузаў, дзеючых на дадзеным відзе транспарту.

Выраб павінен захоўвацца ва ўпакоўцы вытворца ў памяшканні, якое ацяпляецца і вентыліруецца, пры тэмпературы ад + 5 да + 40°C і адноснай вільготнасці да 80% (пры тэмпературы + 25°C).

11. УТЫЛІЗАЦЫЯ

Не выкідвайце выраб і яго кампаненты разам з бытавым смеццем. Утылізуйце выраб згодна з дзеючымі правіламі па ўтылізацыі прамысловых адходаў.

12. ТЭРМІН СЛУЖБЫ

Выраб адносіцца да бытавога класа. Тэрмін службы 5 гадоў.

13. ДАДЗЕННЫЯ АБ ВЫТВОРЦЫ, ІМПАРЦЁРЫ І СЕРТЫФІКАЦЕ / ДЭКЛАРАЦЫІ І ДАЦЕ ВЫТВОРЧАСЦІ

Даныя аб вытворцы, імпарцёры, афіцыйным прадстаўніку, інфармацыя аб сертыфікацыі або дэкларацыі, а таксама інфармацыя аб даце вытворчасці, знаходзіцца ў дадатку №1 да Пашпарта вырабу.

14. ГАРАНТЫЙНЫЯ АБАВЯЗАЦЕЛЬСТВЫ

Гарантыйны тэрмін на выраб складае 24 месяцы з моманту продажу Спажыўцу. Тэрмін службы выраба і камплектавальных усталёўваецца вытворцам і паказаны ў Пашпарце.

На працягу гарантыйнага тэрміну пакупнік мае права на бясплатнае ўхіленне няспраўнасцяў, якія з'явіліся следствам вытворчых дэфектаў. Рамонт і экспертыза тавара, пры выяўленні недахопу, робіцца толькі ў аўтарызаваных сэрвісных цэнтрах, актуальны пералік якіх можна знайсці на сайце <https://elitech.ru/service/>

Гарантыйны рамонт вырабляецца па прад'яўленні дакумента набыцця і гарантыйнага талона, а пры адсутнасці - тэрмін пачатку гарантыі вылічаецца са дня выраба інструмента.

Замяняемыя па гарантыі дэталі пераходзяць ва ўласнасць майстэрні.

Гарантыйнае абслугоўванне не распаўсюджваецца на вырабы, недахопы якіх узніклі з прычыны:

- парушэнні ўмоў і правілаў эксплуатацыі, захоўвання і/або транспарціроўкі вырабу, а таксама пры адсутнасці або частковай адсутнасці або пашкоджанні маркіровачнага шылдыка і/або серыйнага нумара вырабу;
- эксплуатацыі выраба з прыкметамі няспраўнасці (падвышаны шум, вібрацыя, моцны нагрэў, нераўнамернае кручэнне, страта магутнасці, зніжэнне абарачэння, моцнае іскрэнне, пах гару, нехарактэрны выхляп);
- механічных пашкоджанняў (расколін, сколаў, увагнутасцяў, дэфармацый і г.д.);
- пашкоджанняў, выкліканых уздзеяннем агрэсіўных асяроддзяў, высокіх тэмператур ці іншых знешніх фактараў, пры карозіі металічных частак;
- пашкоджанняў, выкліканых моцным унутраным або знешнім забруджваннем, трапленнем у выраб іншародных прадметаў і вадкасцей, матэрыялаў і рэчываў, запарушванне вентыляцыйных каналаў (адтулін), масляных каналаў, а таксама пашкоджанні, якія наступілі з прычыны перагрэву, няправільнага захоўвання, неапазгляду;
- натуральнага зносу перадачавых дэталей і матэрыялаў якія труцца;
- умяшання ў працу або пашкоджанні лічылніка мотагадзін;
- перагрузкі ці няправільнай эксплуатацыі. Да безумоўных прыкмет перагрузкі выраба ставяцца (але не абмяжоўваючыся): з'яўленне колераў пабегласці, адначасовы выхад з ладу спалучаных ці паслядоўных дэталей, напрыклад ротара і статэра, выхад з ладу шасцярні рэдуктара і якара, першаснай абмоткі транс-

фарматара, дэфармацыя ці аплаўленне дэталей, ці правадоў электрарухавіка пад дзеяннем высокай тэмпературы, а таксама з прычыны неадпаведнасці параметраў электрасеткі паказанаму ў табліцы наміналаў для дадзенага выраба;

- выхад са строю зменных прыстасаванняў і расходных аксэсуараў, якія пастаўляюцца ў камплекце з вырабам (зорачак, ланцугоў, шын, фарсунак, дыскаў, нажоў кустарэзаў, газонакасілак і трымераў, лёскі і трымерных галовак, ахоўных кажухоў, акумулятараў, свечак запальвання, паліўных і паветраных фільтраў, рамянёў, палотнаў, зорачак, цанг, зварачных наканечнікаў, шлангаў, пісталетаў і насадак для мыек высокага ціску, элементаў нацяжэння і мацаванні (балтоў, гаек, фланцаў), паветраных фільтраў і т.п.), а таксама няспраўнасці выраба, выкліканыя гэтымі відамі зносу;

- невыканання патрабаванняў да складу і якасці паліўнай сумесі, які пацягнуў выхад з ладу поршневай групы (заляганне поршневага кальца і/або наяўнасць драпін і задзіраў на ўнутранай паверхні цыліндру і паверхні поршня, разбурэнне або аплаўленне апорных падшыпнікаў шатуна і поршневага пальца);

- недастатковай колькасці масла ці не адпаведнасцю тыпу масла ў картэры ў кампрэсараў, 4-х тактных рухавікоў (наяўнасць драпін і задзіраў на шатуне, каленвале, нават пры наяўнасці датчыка ўзроўня масла);

- выхад з ладу расходных і хутказношвальных дэталей, зменных прыстасаванняў і камплектуючых (стартэры, прывадныя шасцярні, накіравальныя ролікі, прывадныя рамяні, колы, гумовыя амартызатары, ушчыльняльнікі, сальнікі, стужка тормазу, ахоўныя кажухі, падпальваючыя электроды, тэрмапары, счাপлення, смазка, вугальныя шчоткі, кіроўныя зорачкі, зварачная гарэлка (соплы, наканечнікі і накіравальныя каналы), ствалы, клапа на мыек высокага ціску, і т. п.), а гэтак жа на няспраўнасці выраба, выкліканыя гэтымі выглядамі зносу;

- умяшанні з пашкоджаннем шліцоў крапежных элементаў, пломбаў, ахоўных стыкераў і т.п.;

Гарантыя не распаўсюджваецца:

- На выраб, у канструкцыю якога былі ўнесены змяненні і дапаўненні;
- На вырабы бытавога прызначэння, якія выкарыстоўваюцца для прадпрымальніцкай дзейнасці або ў прафесійных, прамысловых мэтах (згодна з прызначэннем ў пашпарце выраба);
- На прафілактычнае і тэхнічнае абслугоўванне выраба (смазку, прамыванне, чыстку, рэгуляванне і г.д.);
- Няспраўнасці вырабу, якія ўзніклі з прычыны выкарыстання прыладдзя, спадарожных і запасных частак, якія не з'яўляюцца арыгінальнымі.

УВАГА!

Дастаўка вырабу ў сэрвісны цэнтр ажыццяўляецца сіламі пакупніка і за яго рахунак.

ГАРАНТИЙНЫ ТАЛОН

Найменне вырабу: _____
Мадэль: _____
Артыкул мадэлі: _____
Дата выпуску: _____
Серыйны нумар: _____
Дата продажу: _____

Штамп гандлёвай арганізацыі:

З умовамі гарантыйнага абслугоўвання азнаёмы.
Прэтэнзій па вонкавым выглядзе тавара і камплекту пастаўкі не маю.

_____ (Подпіс пакупніка)

АДРЫЎНЫ ТАЛОН № _____
(запоўняецца супрацоўнікам сэрвіснага цэнтра)

Дата прыёмкі _____

Сэрвісны цэнтр _____

Нумар заказу-нараду _____

Дата выдачы _____

Подпіс кліента _____

Штамп сэрвіснага цэнтра

АДРЫЎНЫ ТАЛОН № _____
(запоўняецца супрацоўнікам сэрвіснага цэнтра)

Дата прыёмкі _____

Сэрвісны цэнтр _____

Нумар заказу-нараду _____

Дата выдачы _____

Подпіс кліента _____

Штамп сэрвіснага цэнтра

АДРЫЎНЫ ТАЛОН № _____
(запоўняецца супрацоўнікам сэрвіснага цэнтра)

Дата прыёмкі _____

Сэрвісны цэнтр _____

Нумар заказу-нараду _____

Дата выдачы _____

Подпіс кліента _____

Штамп сэрвіснага цэнтра



ҚҰРМЕТТІ САТЫП АЛУШЫ!

ELITECH өнімдерін таңдағаныңыз үшін рахмет! Осы паспорттың мазмұнын мұқият оқып шығып, қауіпсіздік шараларын, пайдалану ережелерін және техникалық қызмет көрсету бойынша ұсынымдарды қатаң сақтауды ұсынамыз.

Паспорттағы ақпарат құрал шығарылған сәттегі техникалық сипаттамаларға негізделген және өнімнің сенімді әрі қауіпсіз пайдаланылуын қамтамасыз ету үшін қажетті және жеткілікті мәліметтерді қамтиды.

Өнімді жетілдіру жөніндегі тұрақты жұмысқа байланысты өндіруші қосымша ескертусіз пайдаланудың сенімділігі мен қауіпсіздігіне әсер етпейтін оның конструкциясын өзгерту құқығын өзіне қалдырады.

Нәтижесінде Құрылғының техникалық сипаттамалары мен сыртқы түріне өзгерістер енгізіледі және төлқұжаттың мазмұны сатып алынған өнімге толық сәйкес келмеуі мүмкін.

Өнім паспортының өзекті және шынайы нұсқасы elitech.ru сайтында, модельдің карточкасында жалпы қолжетімді.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Өнімді сатып алған кезде оның механикалық зақымданбағанын тексеріңіз.

Жеткізілу жинағын қарап шығыңыз және кепілдік қызмет көрсету шарттарымен танысыңыз.

Өнімнің сыртқы түріне, жеткізілім жиынтығына және жабдықтың жұмысқа жарамдылығына қатысты шағымдар техникалық күрделі тауарларға қатысты Ресей Федерациясының 1992 жылғы 7 ақпандағы №2300-1 (07.07.2025 ж. түзетілген) «Тұтынушылардың құқықтарын қорғау туралы» Заңы негізінде қаралады.

МАЗМҰНЫ

1. Мақсаты.....	48
2. Техникалық қауіпсіздік ережелері.....	48
3. Техникалық сипаттамалары	50
4. Жиынтықталуы	51
5. Құрастырылым сипаттамасы.....	52
6. Жұмысқа дайындау	53
7. Пайдалану.....	59
8. Техникалық қызмет көрсету	61
9. Ақаулықтар және оларды жөндеу әдістері	63
10. Тасымалдау және сақтау	64
11. Кәдеге жарату	64
12. Қызмет мерзімі.....	64
13. Өндіруші, импорттаушы, сертификаттар/декларациялар туралы және өндіру күні туралы мәліметтер	65
14. Кепілдік міндеттемелері	65

1. МАҚСАТЫ

Жоғарғы қысымды жуғыш құралы автомобильдер мен кез-келген басқа техниканы, террасаларды, тротуар мен қасбеттік плиткаларды, ғимараттардың қасбеттерін жууға, сондай-ақ жаңбыр суын тазартуға арналған.

Жуу құралы тек механикалық қоспасыз таза сумен жұмыс істеуі керек. Көбік генераторын қолдану арқылы контактісиз жуу үшін осы мақсаттарға арналған арнайы жуғыш-көбік заттары қолданылады.

Химиялық заттарды, реагенттерді, пестицидтерді, гербицидтерді және басқа химиялық заттарды шашу үшін пайдалануға **ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ!**

Жуу құрылғысының жұмыс режимі – қайталанбалы-қысқа мерзімді: 15 минут жұмыс / 10 минут мотор мен помпаның өшіру.

2. ТЕХНИКАЛЫҚ ҚАУІПСІЗДІК ЕРЕЖЕЛЕРІ

- Жабдықты қоспас бұрын электр желісі мен сымдар жүйесінің жабдықтың іске қосу және тұтыну тоқтарына сәйкестігін, сондай-ақ электр желісіндегі кернеудің агрегатты пайдалану үшін қажетті сипаттамаларға сай болуын тексеріңіз.

- Жуғыш құралдың қуат сымының электр ашасының түрі розетка түріне сәйкес келуі керек.

- Қауіпсіздік мақсатында Жуғыш құралдың электр желісіне қосу кезінде тиісті номиналды қорғаныс ажырату құрылғысы бар және максималды тоқ ағымы 30 мА болатын жағдайда ғана қосуға болады.

- Электр жүйесінен немесе розеткадан ажырату кезінде жуғыш құралдың қуат сымынан тартып ажыратуға болмайды.

- Қызып кетпес және өрт шықпас үшін қуат кабелін толығымен босатып тарқатып алу керек.

- Электр кабелі тарқатылмай, бір біріне жабысып қалмау керек. Электр кабелін ыстық құрылғыларына, өткір жиектерге, майға және оның зақымдалуына әкелуі мүмкін қозғалмалы бөлшектерге жақын қоймаңыз.

- Өр қолданар алдында желілік ашасы бар қуат сымының зақымдануын тексеріңіз. Егер қуат сымы, жоғары қысымды шланг, пистолет зақымдалған болса жуғыш құралды пайдаланбаңыз. Жұмыс аймағындағы барлық тоқ өткізгіш бөліктер су ағынынан қорғалған болу керек.

- Ұзартқышты пайдаланған кезде ұзартқыштың ұзындығын және сымдардың қимасын ескеріңіз.

1-10 м: 1-1,5 мм², 10-30 м: 2,5 мм²

- Ұзартқыш кабельдің желілік ашасы мен муфтасы судан қорғайтын құрылғысы бар болу керек. Олар ешқандай жағдайда суға тимеу керек. Сонымен қатар, муфта ешқашан жерде жатпау керек.

- Ылғал қолмен ешқашан қуат ашасы мен розеткаға қол тигізбеңіз.

- Жуғыш құрылғының қозғалтқышы жұмыс кезінде ұшқын тудырады. Жа-

рылғыш ортада жуғыш құралды пайдалануға тыйым салынады.

- Жуғыш құралдың су ағыны жоғары қысыммен шығады. Су ағының адамдар мен жануарларға бағыттамаңыз.

- Жұмысты бастамас бұрын, судың қатты ағыны жуғыңыз келетін бетке зақым келтірмейтініне көз жеткізіңіз.

- Жоғары қысымды саптамадан шығатын су ағыны бүріккіш пистолетке әсер етіп артқа итеретінін ұмытпаңыз. Аяғыңызға мықтап тұрғаныңызға көз жеткізіңіз, сонымен қатар бүріккіш пистолетті мықтап ұстаңыз. Жуғыш құрал жұмыс істеп тұрған кезде оны ешқашан қараусыз қалдырмаңыз.

- Жуғыш құралды балалар немесе оны қалай пайдалану туралы білім алмаған қызметкерлер пайдаланбауы керек.

- Жеке қорғаныс құралдарын қолданыңыз (көзілдірік, аяқ киім және киім).

- Саптамаларды реттеу немесе ауыстыру алдында жуғыш құралы қуат көзінен ажыратыңыз.

- Қолданушы өнім паспортының мазмұнымен, қауіпсіздік техникасы жөніндегі ұсынымдармен таныспаған жағдайда, шаршаған күйде, алкогольдік масаң күйде немесе назарды төмендететін дәрілік препараттарды қабылдағаннан кейін жоғары қысымды жуу қондырғысын пайдалануға тыйым салынады.

- Жуғыш құралмен жұмыс істеп жатқанда аяғыңызға нық тұру керек. Баспалдақты (сатты) пайдаланған кезде оның сенімді бекітілгеніне көз жеткізіңіз. Мүмкін болса, Сізді сақтандыра алатын көмекшімен бірге жұмыс жасаңыз.

- Жуу құрылғысы тек таза сумен жұмыс істеуге арналған. Ластанған су немесе механикалық қоспалары бар су жуу құрылғысының ресурсын азайтады және тораптар мен компоненттердің істен шығуына әкеледі, бұл кепілдік жағдайы болып табылмайды. Әрбір пайдалану кезінде, әсіресе су қоймаларынан су алу кезінде, сорғы шлангісін немесе су беру шлангісін алдын ала су сүзгісі арқылы қосу қатаң ұсынылады.

- Жуғыш құрал тік тұрған жағдайда жұмыс істейді. Жуғыш құралмен тік емес күйде жұмыс істеуге тыйым салынады.

- Қоршаған ауаның температурасы минус болса жуғыш құралды пайдалануға тыйым салынады. Бұл ішінде су қатып қалуына және сорғының істен шығуына әкелуі мүмкін. Осы жағдай біздің кепілдік міндеттерімізге жатпайды.

- Жоғары қысымды шлангты жуғыш құралдан ажыратпас бұрын пистолеттің куроғына басып моторды өшіріп қалдық қысымды босатыңыз.

- Жуғыш құралдың құрылымына өзгерістер енгізуге тыйым салынады. Жөндеу жұмыстары тек түпнұсқа қосалқы бөлшектерді қолдана отырып, Elitech уәкілетті қызмет көрсету орталықтарында жүргізілуі керек.

- Тек Elitech саймандарын және бөлшектерін қолданыңыз.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Құрылғыны осы паспортта көрсетілмеген басқа мақсаттарда пайдалану қауіпсіздік талаптарын бұзу болып табылады және жеткізушінің кепілдік міндеттемелерін тоқтатады. Өндіруші мен жеткізуші құрылғыны мақсатты түрде пайдаланбаудан туындаған зақымдарға жауап бермейді. Құрылғыны мақсатты түрде пайдаланбаудан істен шығуы кепілдік жағдайы болып саналмайды.

Шекті күй өлшемдері

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Өнім жұмыс істеп тұрған кезде бөгде шу пайда болғанда, электр кабелінің оқшаулауы бұзылғанда, корпустың механикалық зақымдануы байқалғанда, өнімді дереу өшіріп, электр желісінен ажырату және ақауларды жою үшін авторизацияланған сервис орталығына, сондай-ақ ELITECH авторизацияланған сервис орталығына жүгіну қажет.

3. ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

1-кесте

ПАРАМЕТРЛЕР / МОДЕЛЬДЕР	МВЭ 2116К	МВЭ 2418К	МВЭ 2518ИК
Коды	E0600.018.00	E0600.017.00	E0600.016.00
Желінің кернеуі, В	230	230	230
Желі жиілігі, Гц	50	50	50
Қуаты, Вт	2100	2400	2500
Электр қозғалтқышының түрі	Синхронды / Щеткалы		Асинхронды/ Щеткасыз
Электрқорғау класы	II		I
Судың өтуінен қорғау дәрежесі	IPX5		
Ең жоғарғы рұқсат етілген қысым, бар	165	180	180
Жұмыс қысымы, бар	110	120	130
Өнімділік, л/с (л/мин)	336 / 5,6	360 / 6,0	420 / 7,0
Кіріс қысымы (максимум), МПа	1,0		
Жоғары қысымды шлангтың ұзындығы, м	5	6	8
Жоғары қысымды шлангінің түрі	PVC	Soft PVC	Армирленген резеңке
Судың максималды температурасы, °C	50		
Пайдалану температурасы, °C	+1-ден +40-қа дейін		
Шу деңгейі, дБ(А)	93	93	92
Электр кабелінің ұзындығы, м	5		
Габариттік өлшемдері (қаптамада), мм	422x298x495	490x360x560	490x360x560
Салмағы, кг	9,1	10,8	19,8

4. ЖИЫНТЫҚТАЛУЫ

2-кесте

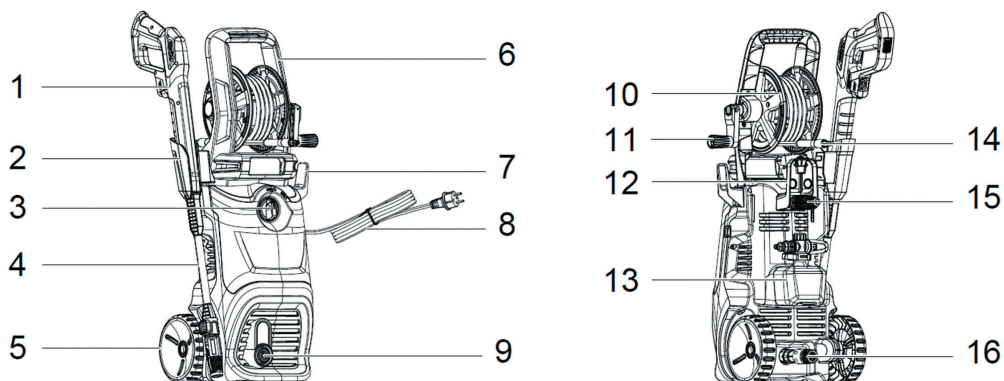
МОДЕЛЬДЕР	МВЭ 2116К	МВЭ 2418К	МВЭ 2518ИК
Коды	E0600.018.00	E0600.017.00	E0600.016.00
Жуғыш құрал	1	1	1
Жедел ажыратқыш қосқыштары бар пистолет	1	1	-
Бұрандалы қосқыштары бар пистолет	-	-	1
Ұзартылған пистолет саптамасы (жедел ажыратқыш қосқышымен)	1	1	-
Ұзартылған пистолет саптамасы (металл қосқышымен)	-	-	1
Пистолет ұшын реттелетін бүріккіш насадка	1	1	-
Пистолетке арналған лай фрезасы	1	1	1
Распылдағыш форсунка (0°, 15°, 25°, 40°)	-	-	4
Жоғары қысымды шланг (PVC, 5 м)	1	-	-
Жоғары қысымды шланг (Soft PVC, 6 м)	-	1	-
Жоғары қысымды шланг (AP, 8 м)	-	-	1
Көбіктүзгіш (550 мл)	1	-	-
Көбіктүзгіш (1000 мл)	-	1	1
Фильтрлі жедел ажыратқыш коннектор	1	1	1
3/4" шлангіне арналған жедел ажыратқыш адаптер	1	1	1
Саптаманы тазартуға арналған ине	1	1	1
Өнімнің төлқұжаты	1	1	1

Ескерту: Жоғары қысымды жуу құрылғылары жеткізу жинағы ескертусіз өзгертілуі мүмкін.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Өнімнің және жинақтағы керек-жарақтардың сыртқы түріне, тұтастығына, толықтығына және жабдықтың жұмысқа жарамдылығына қатысты талаптар РФ-ның 07.02.1992 ж. №2300-1 (07.07.2025 ж. өзгерістермен) «Тұтынушылардың құқықтарын қорғау туралы» Заңына сәйкес, техникалық күрделі тауарларға қатысты қаралады.

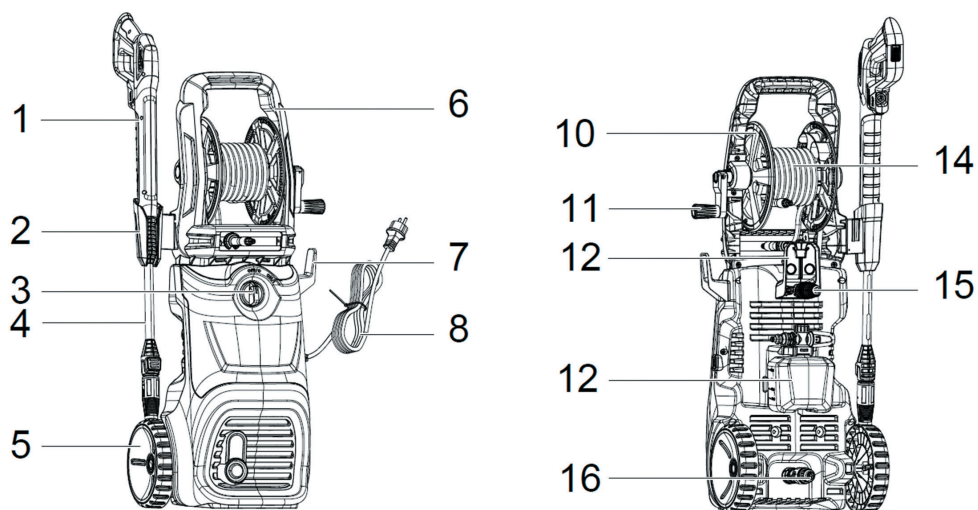
5. ҚҰРАСТЫРЫЛЫМ СИПАТТАМАСЫ

МВЭ 2116K моделі



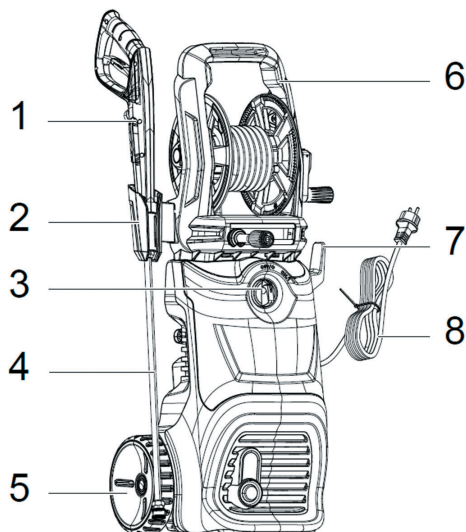
1а-сурет

МВЭ 2418K моделі



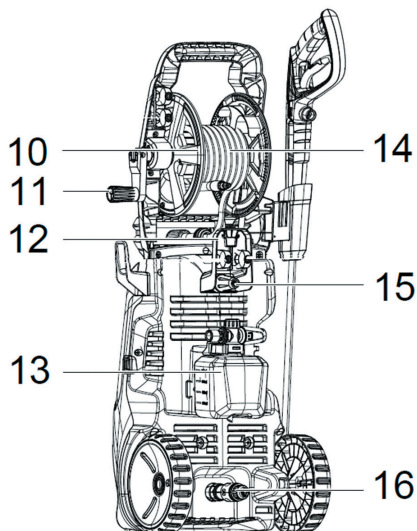
1б-сурет

МВЭ 2518ИК моделі



1с-сурет

- 1 - пистолет
- 2 - пистолет ұстағышы
- 3 - мотор қосқышы (ҚОСУ/ӨШІРУ)
- 4 - пистолет ұзартқыш насадкасы
- 5 - дөңгелектер
- 6 - тасымалдауға арналған тұтқа
- 7 - электр сымының ұстағышы
- 8 - электр кабелі
- 9 - жоғары қысымды шлангқа арналған розетка



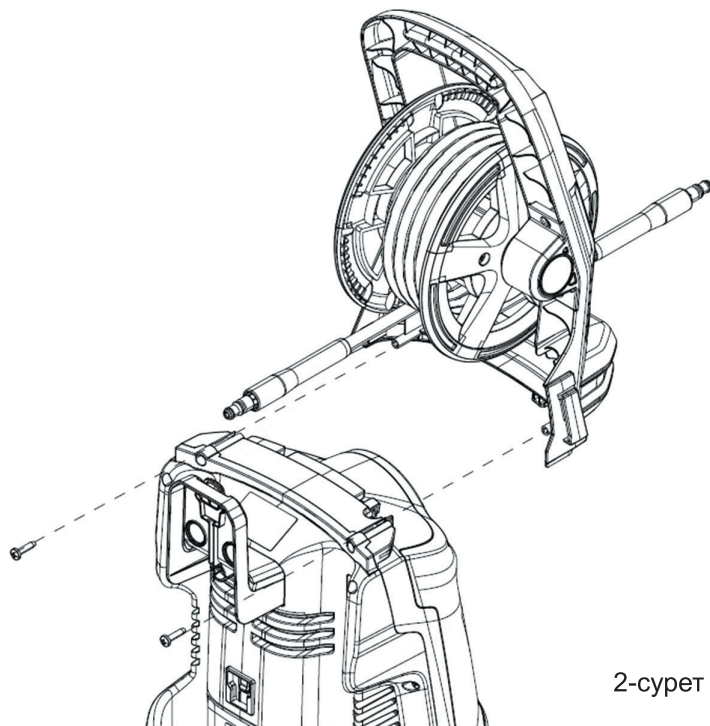
- 10 - жоғары қысымды шланг катушкасы
- 11 - жоғары қысымды шланг катушкасының тұтқасы
- 12 - керек-жарақтар ұстағышы
- 13 - көбіктүзгіш
- 14 - жоғары қысымды шланг
- 15 - пистолетке арналған лай фрезасы
- 16 - сорғыш шланг штуцері

6. ЖҰМЫСҚА ДАЙЫНДАУ

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Жоғары қысымды жуу қондырғысын қаптамадан шығарып, оның жинақталуын және агрегатта немесе керек-жарақтарда механикалық зақымдардың жоқтығын тексеріңіз.

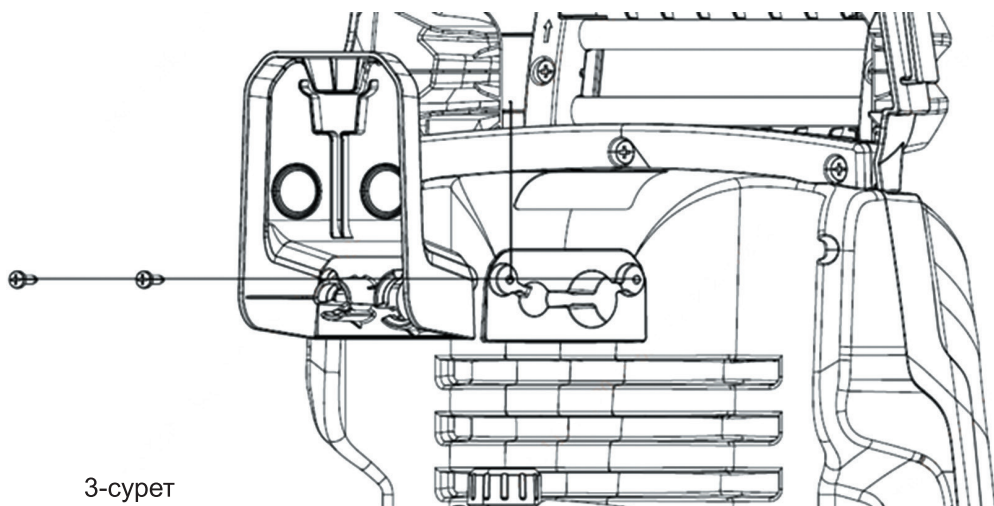
НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Жинақтау және қосу кезінде жоғары қысымды жуу қондырғысы электр желісінен ажыратылған болуы тиіс.

1. МВЭ 2116К моделіне арналған екі бұраманы пайдаланып, тасымалдау тұтқасын катушкамен және жоғары қысымды шлангпен бірге жуу қондырғысына орнатыңыз (2-сурет).



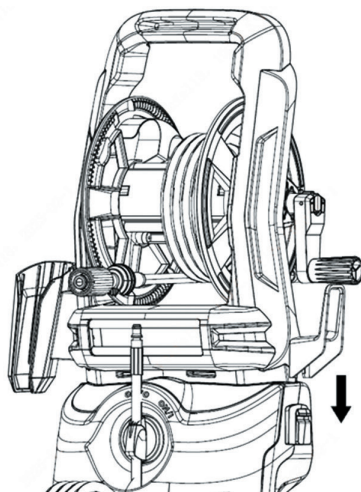
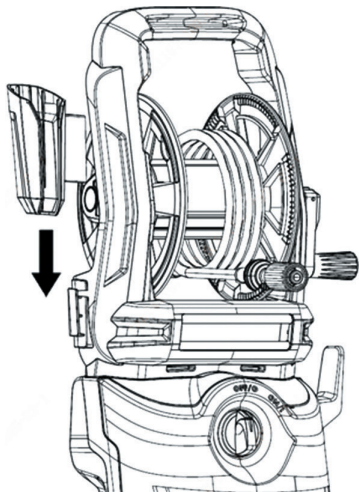
2-сурет

2. Екі бұрама арқылы керек-жарақ ұстағышын орнатыңыз (3-сурет).



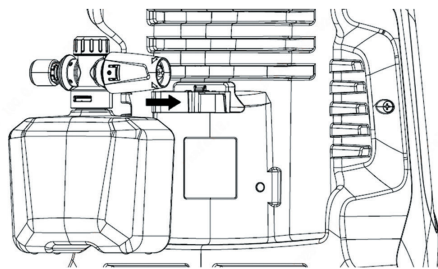
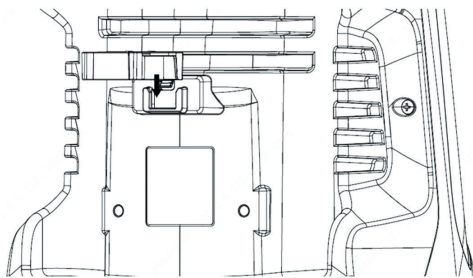
3-сурет

3. Жуу қондырғысына пистолет ұстағышын және электр кабелін ұстағышты 4-суретте көрсетілгендей орнатыңыз.



4-сурет

4. Жуу қондырғысына көбіктүзгіш ұстағышын орнатып, көбіктүзгішті оған салыңыз (5-сурет).



5-сурет

5. Пистолетке ұзартқыш насадканы орнатыңыз.

МВЭ 2116К және МВЭ 2418К модельдерінде ұзартқыш насадканы пистолет розеткасына дәл келтіріп, басып кіргізіп, 90° бұру қажет (6a-сурет).

МВЭ 2518ИК моделінде ұзартқыш насадқа бұрандалы қосылыспен келеді және пистолетке сағат тілі бағытымен бұралып бекітіледі (6b-сурет).

Ұзартқыш насадқаға жұмыс (распылдағыш) саптаманы / форсунканы орнатыңыз. Ол жедел ажыратқыш қосқышпен бекітіледі. Орнату үшін саптаманы розеткаға кіргізіп, «шерт» дыбысын естігенше басыңыз. Алу үшін модельге байланысты түймені басыңыз немесе бекіткіш гильзаны пистолет бөшкесі бойымен төмен қарай тартыңыз.

МВЭ 2116К және МВЭ 2418К модельдерімен екі насадка бірге беріледі: реттелетін распылдағыш саптама және лай фрезасы (6a-сурет).

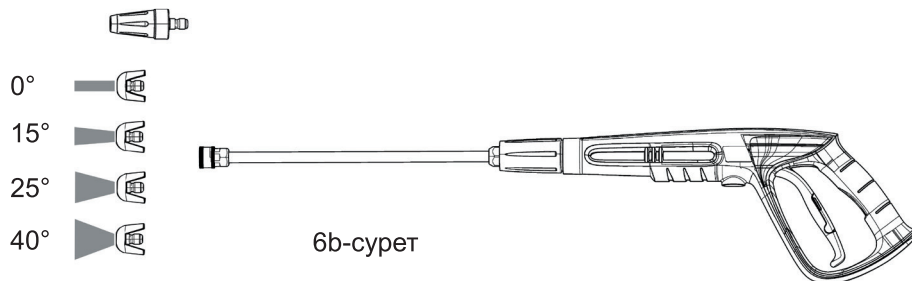
МВЭ 2518ИК моделінде 0°, 15°, 25°, 40° бұрыштарымен төрт форсунка және лай фрезасы беріледі (6b-сурет).

Модельдер: МВЭ 2116К, МВЭ 2418К



6a-сурет

Модельдер: МВЭ 2518ИК



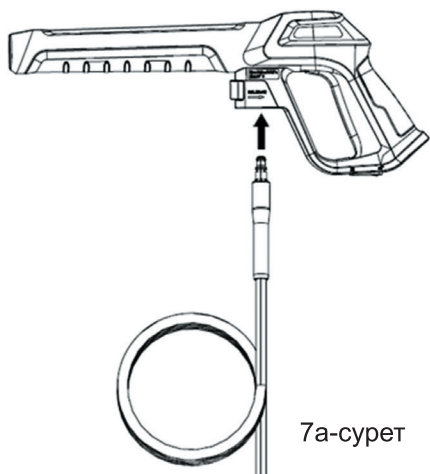
6b-сурет

6. Жоғары қысымды шлангты пистолетке қосыңыз. МВЭ 2116К және МВЭ 2418К модельдерінде пистолет жедел ажыратқыш қосылысымен келеді. Шлангты пистолет розеткасына соңына дейін кіргізіп, «шерт» дыбысы шыққанша басыңыз (7a-сурет).

Пистолет МВЭ 2518ИК моделі бұрандалы қосылыспен жабдықталған. Шланг разъёмындағы накидной втулканы пистолеттегі бұрандалы қосылысқа сағат тілі бағытымен бұрап бекітіңіз (7b-сурет).

Жоғары қысымды шлангты пистолеттен ажырату үшін моторды өшіріп, жуу қондырғысының қосқышын «О» күйіне қойыңыз, су беруді тоқтатыңыз, қысымды түсіру үшін пистолеттің куроғын басыңыз.

Одан кейін шлангтың бекіткішін басыңыз (жедел ажыратқыш қосылысы бар модельдерде) немесе шлангтың накидной втулкасын бұрап шешіңіз (бұрандалы қосылысы бар модельдерде) және шлангты пистолеттен ажыратыңыз.



7а-сурет

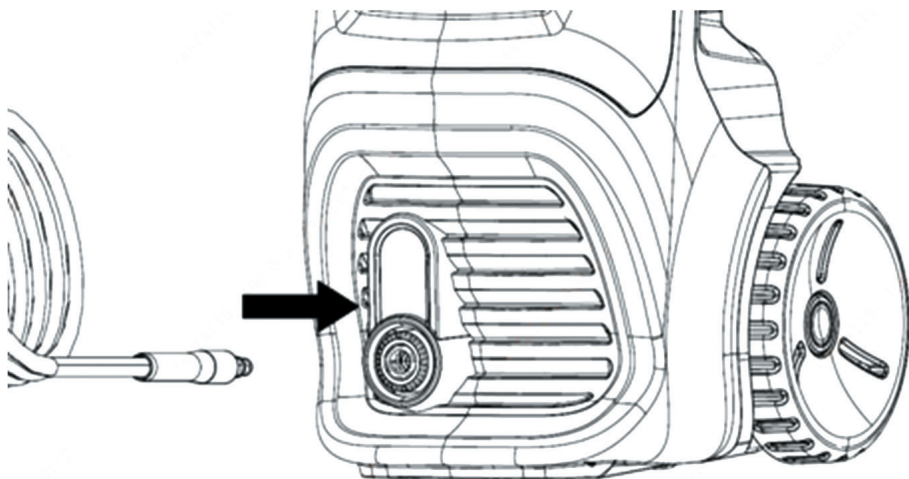


7b-сурет

7. МВЭ 2116К моделінде жоғары қысымды шланг жуу қондырғысына жедел ажыратқыш қосылыспен жалғанады. Шлангты түзетіп, алдыңғы панельдегі розеткаға штуцерді кіргізу арқылы қосыңыз (8-сурет).

МВЭ 2418К және МВЭ 2518ИК модельдерінде шланг зауыттан қосылып беріледі.

Катушкадан жоғары қысымды шлангты шешіп алыңыз: шлангтың бос шетін өзіңізге тартып немесе катушка тұтқасын айналдыру арқылы.



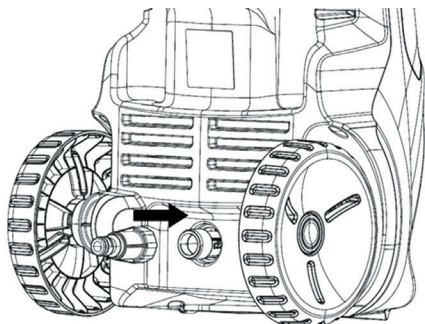
8-сурет

8. Жуу қондырғысының кіріс штуцеріне су жұқа тазарту фильтрі бар жедел ажыратқыш коннекторды сағат тілімен бұрап бекітіңіз (9-сурет).

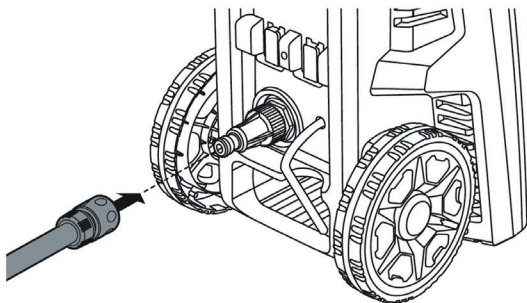
Су беру шлангын (жинаққа кірмейді) түзетіп, таза сумен шайыңыз. Шланг ішінде ластанған заттар немесе бөгде қоспалар болмауы тиіс. Ұсынылатын диаметр — 3/4" (19 мм). Шланг берік, қысылмайтын және майыспайтын болуы қажет.

Шлангты мойканың кіріс жедел ажыратқыш қосқышына қосу үшін 3/4" шлангіне арналған жедел қосылатын адаптер орнатыңыз.

Тазарту фильтрінің штуцеріне су беру шлангының жедел ажыратқыш коннекторын қосыңыз (10-сурет).



9-сурет

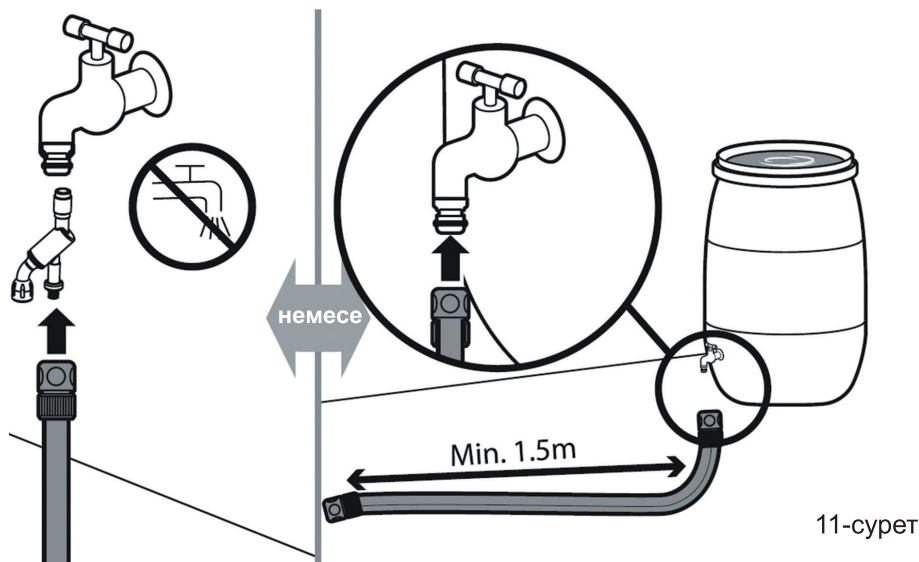


10-сурет

9. Су беру шлангын су құбырына қосыңыз немесе оны суы бар ыдысқа/резервуарға батырыңыз (11-сурет).

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Суды әрі су құбырынан, әрі су ыдысынан алуға болады. Су құбырынан алу кезінде жүйедегі су қысымы 1,0 МПа (10 бар) аспауы керек. Жұқа тазарту сүзгісіңіз жоғары қысымды жуу құрылғысын пайдалану, әсіресе суды ыдыстардан немесе табиғи су қоймаларынан (батпақтардан, жылғалардан, көлдерден, өзендерден және т.б.) алған жағдайда, жуу құрылғысының тораптары мен агрегаттарының бұзылуына әкелуі мүмкін, бұл кепілдік жағдайы болып саналмайды! Алдын ала тазарту сүзгісі бар су сору шлангі жиынтыққа кірмейді, оны пайдаланушы бөлек сатып алуы тиіс!

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Суды беру магистралінде қайтарымсыз клапан (кері клапан) орнату ұсынылады — бұл шлангтың жұмыс кезінде әрдайым сумен толы болуын қамтамасыз етеді және агрегаттың істен шығуына әкелуі мүмкін «гидро-соққыдан» сақтандырады. Егер осындай жағдай болса бұл жағдай кепілдікке жатпайды!



11-сурет

7. ПАЙДАЛАНУ

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Қуат желісінің кернеуі мен жиілігі, сондай-ақ ұзарма кабелінің сипаттамалары техникалық сипаттамаларда (1-кесте) көрсетілген жуу құрылғысының параметрлеріне сәйкес болуы тиіс.

Жуу құрылғысын қосу және су жүйесінен жұмыс істеу тәртібі

- Жуу құрылғысын осы паспорттың 6-бөліміндегі нұсқаулар бойынша жинаңыз.
- Құрылғының қосқышы «0» немесе «OFF» күйінде тұрғанына көз жеткізіңіз.
- Жуу құрылғысын электр желісіне және су беру жүйесіне қосыңыз.

Маңызды: Құрылғының кірісіндегі судың қысымы 0,1 МПа (10 бар) мәнінен аспауы тиіс. Судың температурасы 50°C-тан жоғары болмауы қажет.

Шлангтың ұсынылатын ұзындығы 25 метрге дейін, диаметрі 3/4" (19 мм) болу керек.

• Қозғалтқышты іске қоспай тұрып, пистолеттің шүріппесін блоктан шығарып, оны басыңыз. Пистолет моделіне байланысты шүріппе блоктауы екі түрлі болуы мүмкін: пистолеттің төменгі бөлігіндегі сырғымалы қосқыш немесе шүріппенің артқы жағындағы жиналмалы тетік. Су су құбыры желісінің қысымы арқылы өздігінен өтіп, жуу контурын толтырып, орнатылған шашыратқыш саптамадан аға бастауы тиіс. **НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Бұл әрекетті құрылғыны әрбір пайдалану алдында орындаңыз.

• Сурет 1a–1c-тегі 3-қосқышты «I» немесе «ON» қалпына қойып, жуу құрылғысының моторын іске қосыңыз.

• Пистолеттегі саптамадан судың бірқалыпты шығуын күтіңіз де, шүріппені жіберіңіз.

• Құрылғы максималды қысымға жетіп, автоматты түрде тоқтайды. Одан әрі жуу құрылғысын пайдалану үшін пистолет шүріппесін басыңыз.

Жуғыш машинаны қосу және өздігінен су сору режимінде жұмыс істеу

Өздігінен су сору режимінде жұмыс істеу үшін келесі талаптар орындалуы тиіс:

- жуғыш құрал орнатылған жер су бетінен 0,5 метрден аспауы керек.
- сору шлангінің ұзындығы диаметрі 3/4 дюйм (19 мм) болу керек және ұзындығы 3 метрден аспауы керек.

- сорғыш шланг серпімді (созылмалы) болуы керек.

- сорғыш шлангтың соңында өрескел сүзгісі бар суды тазарту клапаны орнатылуы керек.

- Осы паспорттың 6-тармағында көрсетілген нұсқаулықтарға сәйкес жуғыш машинаны жинаңыз.

- Жуғыш құралды су бетінен 0,5 метрден аспайтын күйге қойыңыз.

- Сорғыш шлангты сумен толтырыңыз. Жұқа сүзгінің бар-жоғын тексеріп, сүзгісі бар сорғыш шлангты кіріс штуцеріне мықтап бекітіңіз.

- Жуғыш машинаның қосқышы «0» немесе «OFF» күйінде тұрғанына көз жеткізіңіз.

- Жуғыш машинаны электр желісіне, сорғыш шлангты – су көзіне қосыңыз.

- Пистолеттің шашыратқыш саптамасын алыңыз. Бұл помпаның жуғыш машинаның контурын тезірек сумен толтыруына және судың жоқ кезде жұмыс уақытын азайтуға көмектеседі.

- Пистолеттің шүріппесін блоктан шығарыңыз. Пистолет моделіне байланысты шүріппе блоктауы екі түрде болуы мүмкін: пистолеттің төменгі бөлігіндегі сырғымалы қосқыш немесе шүріппенің артқы жағындағы жиналмалы тетік.

- Шүріппені басып тұрып, 3-қосқышты (сурет 1а–1с) «I» немесе «ON» күйіне қойып, жуғыш машинаның моторын іске қосыңыз. Пистолеттен су аққаннан кейін шүріппені жіберіңіз. Құрылғы максималды қысымға жетіп, автоматты түрде тоқтайды.

- Пистолетке шашыратқыш саптаманы қайта орнатып, жуғыш машинаны әрі қарай пайдалану үшін шүріппені басыңыз.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Жуғыш құралдың помпасы ұзақ уақыт (1 минуттан артық) сусыз жұмыс істемеуі керек. Осындай жағдайда помпа бұзылады және біз оған кепілдік бермейміз. Егер жуғыш құрал қосылғаннан кейін қажетті қысымды ала алмаса, және ол үнемі жұмыс істеп тоқтамаса Жуғыш құралды өшіріп, содан кейін оны дұрыс жалғанғанын және су құбырында судың бар-жоғын тексеріңіз.

Жуғыш құралды өшіру

- Қосқыш/ажыратқышты «0» күйіне 3 ауыстырыңыз (1а – 1с-суреттер).

- Жуғыш құралды электр желісінен ажыратыңыз

- Су кранын жабыңыз

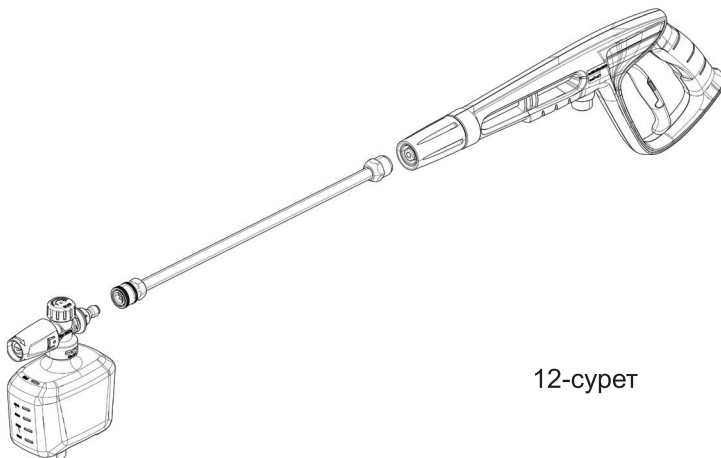
- Қысымды шығару үшін пистолет шүріппесін басыңыз

Көбік генераторымен жұмыс істеу

Жуғыш құралды арнайы сусабын қолданып көбікпен контактісіз жуу жұмысын жүргізу үшін пайдалануға болады. Ол үшін көбік генератордың саптамасын қолдану керек (жиынтықта бар). Көбік генераторын пайдалану үшін пистолеттен бүріккіш саптаманы/форсунканы алып тастау керек және оның орнына көбік генераторын орнатыңыз (12-сурет).

Көбік генераторы үшін контактісіз жууға арналған арнайы концентрацияланған сусабын қолданылады. Сусабын қаптамасында көрсетілген пропорциямен су құйып сұйылтылады және көбік генераторының бачоқына құйылады. Сусабын көбік генераторынан шыққан кезде көбік болып шығады.

Белсенді көбік жуу қажет бетке жағылады және химиялық заттардың әсерін белсендіру үшін біраз уақытқа қалдырылады. Көбіктің жұмыс уақыты сусабын қаптамасында көрсетілген. Содан кейін көбікті көп мөлшердегі сумен жуып шаю қажет. Көбік генераторындағы реттегіш сусабын ағынын реттейді.



12-сурет

8. ТЕХНИКАЛЫҚ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Техникалық қызмет көрсетуден бұрын жуғыш құралды электр желісінен ажыратылғанына көз жеткізіңіз.

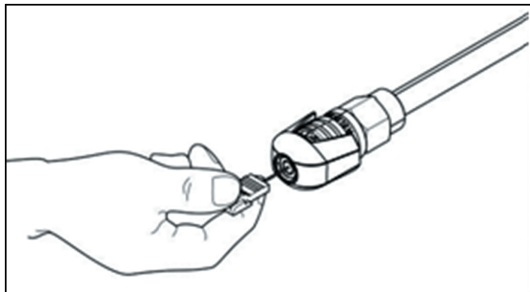
Әр жұмыс аяқталғаннан кейін жуғыш құралдың корпусын және желдеткіш саңылауларды кір мен шаңнан жұмсақ щеткамен немесе қатты ауамен тазалау керек. (2 атмосферден көп емес қысым қолдану керек). Қатып қалған лас кірді жуу үшін сабын араласқан суға малынған жұмсақ дымқыл шүберекпен сүрту керек. Кірді кетіру үшін химиялық заттар, бензин, спирт және т.б. еріткіштерді қолдануға болмайды. Химиялық заттар Жуғыш құралдың корпусына зақым келтіруі мүмкін.

Жұмыс басталар алдында және аяқталған соң бүріккіш насадқадағы саптамаларды тексеріңіз.

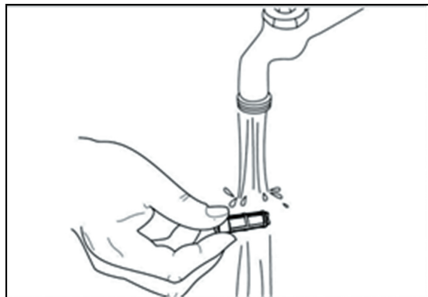
Егер бүріккіш форсунка кірмен бітеліп қалса, оны арнайы инемен тазалаңыз (жинақта бар) (13-сурет).

Жұмыс басталар алдында және жұмыс аяқталғаннан кейін суға арналған жұқа сүзгінің жағдайын тексеріңіз. Әрбір 10 сағат жұмыс істегеннен кейін сүзгіні ажыратып, оны бөлшектеп, таза ағатын сумен жуыңыз (14-сурет).

Қауіпсіздік пен жуу құрылғысының сенімділігін қамтамасыз ету үшін жөндеу немесе реттеу жұмыстарын тек ELITECH уәкілетті сервис орталықтарында түпнұсқа қосалқы бөлшектерді пайдалана отырып жүргізу қажет.



13-сурет



14-сурет

Техникалық қызмет көрсету регламенті

3-кесте

Торап пен операция атауы		Қызмет көрсету жиілігі		
		Пайдалануға дейін/кейін	Әр 10 сағат жұмыс сайын	Қыстан кейін
Жоғары қысымды шланг	Тексеру		○	○
	Ауыстыру	Қажет болғанда / зақымданғанда		
Бүріккіш насадканың саптамасы / форсункасы	Тексеру / тазалау	○		○
	Ауыстыру	Қажет болғанда / зақымданғанда		
Суға арналған жұқа сүзгі	Тексеру	○		
	Жуу		○	
	Ауыстыру			○
Пистолет	Тексеру	○		○
	Ауыстыру	Қажет болғанда / зақымданғанда		
Тығыздағыш сақиналар	Тексеру		○	○
	Ауыстыру	Қажет болғанда / зақымданғанда (*)		

(*) Бұл операцияларды тек ELITECH авторизацияланған сервистік орталығында түпнұсқа қосалқы бөлшектерді қолдана отырып орындау қажет.

9. АҚАУЛЫҚТАР ЖӘНЕ ОЛАРДЫ ЖӨНДЕУ ӘДІСТЕРІ

4-кесте

Ақаулық	Себебі	Жөндеу әдісі
Помпа қысымы белгіленген мөлшерге жетпейді	Клапандар тозған	Elitech қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз
	Суға арналған жұқа сүзгі ластанған	Сүзгіні тазалаңыз
	Судың қысымы жеткіліксіз	Су шүмегін толығымен ашыңыз / сору шлангісін қысқартыңыз немесе су қоймасынан өздігінен сору кезінде жуғыш құралдың биіктігін төмендетіңіз
	Жүйеде ауа бар	Қосылымдардан су ағып жатқанын тексеріңіз
Қысымы көтеріледі	Суға арналған жұқа сүзгі ластанған	Сүзгіні тазалаңыз
	Кірістегі судың температурасы жоғары	Судың температурасын 50°C тан төмен түсіріңіз
	Форсунка бітеліп қалды	Форсунканы тазалаңыз
Қозғалтқыш дірілдейді, жуғыш құрал жұмыс істемейді	Желінің кернеуі жеткіліксіз	Желінің кернеуін тексеріңіз
	Қуат кабелі тым ұзын (50 м-ден астам)	Ұзартқыш сымның сипаттамаларын тексеріңіз
	Жуғыш құрал ұзақ уақыт жұмыссыз тұрған	Elitech қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз
	Жуғыш құрал бұзылған	Elitech қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз
Электр қозғалтқышы іске қосылмайды	Желіде кернеудің болмауы	Желідегі кернеуді тексеріңіз
	Жуғыш құрал ұзақ уақыт жұмыссыз тұрған	Elitech қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз
	Жуғыш құрал бұзылған	Elitech қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз
Су бір жерден ағып жатыр	Сорғы тығыздағыштарының тозуы	Elitech қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз
	Шланг қосылыстары дұрыс қосылмаған	Қосылымдардан су ағып жатқанын тексеріңіз

Ақаулық	Себебі	Жөндеу әдісі
Қатты шу шығады	Кірістегі судың температурасы жоғары	Судың температурасын 40°C тан төмен түсіріңіз
Пистолеттің шүріппесін басқан кезде жуғыш құрал қосылмайды немесе су шығу кезінде қысымы төмен	Форсунка бітеліп қалды	Форсунканы тазалаңыз
Күту режимінде жуу қозғалтқышы жиі-жиі қосылады.	Шланг қосылыстары дұрыс қосылмаған	Қосылымдардан су ағып жатқанын тексеріңіз
	Пистолет клапанынан су ағып жатыр	Пистолетті ауыстырыңыз
	Сорғы тығыздағыштарының тозуы	Elitech қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз

10. ТАСЫМАЛДАУ ЖӘНЕ САҚТАУ

Назар аударыңыз! Тасымалдау немесе сақтау алдында жуғыш құралдың помпасынан суды толығымен төгу керек.

Өндірушінің қаптамасындағы өнімді жабық көліктің барлық түрлерімен ауа температурасы - 50-ден + 50 °C-қа дейін және салыстырмалы ылғалдылығы 80% - ға дейін (+ 25°C температурада)-гі жағдайда тасымалдап жатқан көліктің түріне қолданылатын Жүк тасымалдау ережелеріне сәйкес тасымалдауға болады.

Өнім + 5-тен + 40°C-қа дейінгі температурада және салыстырмалы ылғалдылығы 80% - ға дейін (+ 25°C температурада) жылытылатын желдетілетін бөлмеде өндірушінің қаптамасында сақталуы тиіс.

11. КӘДЕГЕ ЖАРАТУ

Өнімді және оның компоненттерін тұрмыстық қоқыспен бірге тастамаңыз. Өнімді қолданыстағы өндірістік қалдықтарды кәдеге жарату ережелеріне сәйкес тастаңыз.

12. ҚЫЗМЕТ МЕРЗІМІ

Өнім тұрмыстық санатқа жатады. Қызмет ету мерзімі 5 жыл.

13. ӨНДІРУШІ, ИМПОРТТАУШЫ, СЕРТИФИКАТТАР / ДЕКЛАРАЦИЯЛАР ТУРАЛЫ ЖӘНЕ ӨНДІРУ КҮНІ ТУРАЛЫ МӘЛІМЕТТЕР

Өндіруші, импорттаушы, ресми өкіл туралы мәліметтер, сертификат немесе декларация туралы мәліметтер, сондай-ақ шығарылған күні туралы ақпарат Өнім төлқұжатының 1-ші қосымшасында көрсетілген.

14. КЕПІЛДІК МІНДЕТТЕМЕЛЕРІ

Өнімнің кепілдік мерзімі тұтынушыға сатылған сәттен бастап 24 айды құрайды. Өнімнің және құрамдас бөліктердің қызмет ету мерзімін өндіруші белгілеп өнім төлқұжатында көрсетеді.

Кепілдік мерзімі ішінде сатып алушы өндірістік ақаулардың салдары болған ақауларды тегін түзеуге құқылы. Кемшілігі анықталған жағдайда тауарды сараптау мен жөндеу тек авторизацияланған сервистік орталықтарда жүргізіледі, олардың өзекті тізімін <https://elitech.ru/service/> сайтынан табуға болады

Кепілдік жөндеу сатып алу құжаты мен кепілдік талонын көрсетілгенде жүргізіледі, ол болмаған жағдайда - кепілдіктің басталу мерзімі өнім жасалған күннен бастап есептеледі.

Кепілдік бойынша ауыстырылатын бөлшектер шеберхананың меншігіне өтеді.

Кепілдік қызмет көрсету келесі кемшіліктер нәтижесінде пайда болған өнімдерге қолданылмайды:

- өнімді пайдалану, сақтау және/немесе тасымалдау шарттары мен ережелерін бұзу, сондай-ақ өнімнің таңбалау тақтайшасы және/немесе сериялық нөмірі болмаған немесе ішінара болмаған немесе бүлінген кезде;
- ақаулық белгілері бар өнімді пайдалану (шуы, дірілі жоғарылауы, қатты қызуы, біркелкі емес айналуы, қуатының жоғалуы, айналымның төмендеуі, қатты ұшқындауы, күйік иісі, өзіне тән емес газ шығуы)
- механикалық зақымдану (жарықтар, жарықшақ, ойықтар, деформациялар және т. б.);
- коррозиялық ортаның, жоғары температураның немесе металл бөліктерінің коррозиясы кезінде басқа сыртқы факторлардың әсерінен болатын зақым;
- қатты ішкі немесе сыртқы ластанудан, бұйымға бөгде заттар мен сұйықтықтардың, материалдар мен заттардың түсуінен, желдеткіш арналардың (саңылаулардың), май арналарының бітелуінен, сондай-ақ қызып кетуден, дұрыс сақтамаудан, тиісті күтімнің болмауынан туындаған зақымданулардан туындаған зақымдар;
- тірелетін, үйкелетін, берілісті бөлшектері мен материалдарының табиғи тозуы,
- мотосағат есептегішінің жұмысына араласу немесе зақымдануы;
- шамадан тыс жүктеме немесе қате қолдану. Өнімнің шамадан тыс жүктелуінің шартсыз белгілеріне мыналар жатады (бірақ олармен шектелмейді): түстерінің құбылуы, ротор мен статор сияқты түйісетін немесе кезектесетін бөлшектердің бір мезгілде істен шығуы, редуктор мен зәкірдің тегершігінің, трансформатордың

бастапқы орамасы, бөлшектердің істен шығуы, бұйымның тораптарының немесе электр қозғалтқышының сымдарының жоғары температураның әсерінен, сондай-ақ өнімнің кестеде көрсетілген номиналдар электр желісі параметрлерінің шартына сай болмауынан деформациялануы немесе балқуы

- өніммен бірге келетін ауыстырылатын және керек-жарақ бөлшектерінің істен шығуы (жұлдызшалар, шынжырлар, шиналар, саптамалар, дискілер, бұтакесу пышақтары, шөп шабатын машиналар мен триммерлер, қармақ бауы мен триммер бастары, қорғаныс қаптамалары, аккумуляторлар, отын және ауа сүзгілері, белбеулер, аралау пышағы, жұлдызшалар, цангалар, дәнекерлеу ұштары, құбыршектер, тапаншалар және жоғары қысымды жууға арналған саптамалар, кернеу және бекіту элементтері (болттар, сомындар, шентемірлер), ауа сүзгілері және т. б.), сондай-ақ тозудың осы түрлерінен туындаған бұйымның ақаулары;

- поршень тобының істен шығуына әкеп соққан отын қоспасының құрамы мен сапасына қойылатын талаптарды сақтамау (поршень сақинасының жатуы және/немесе цилиндрдің ішкі бетінде және поршень бетінде сызаттар мен бұзушылықтардың болуы, шатун мен поршень саусағының тірек мойынтіректерінің бұзылуы немесе балқуы);

- компрессорлар, 4 тактілі қозғалтқыштар картеріндегі май мөлшерінің жеткіліксіздігі немесе май түрінің сәйкес келмеуі (шатунда, иінді білікте, тіпті май деңгейінің датчигі болған кезде де сызаттар мен бөгеттердің болуы);

- шығыс және тез тозатын бөлшектердің, ауыстырылатын құрылғылардың және компоненттердің істен шығуы (стартерлер, жетек берілістері, бағыттаушы роликтер, жетек белдіктері, дөңгелектер, резеңке амортизаторлар, тығыздағыштар, майлы тығыздағыштар, тежегіш таспа, қорғаныш қаптамалар, тұтандырғыш электродтар, термопаралар, іліністер, майлау, көмір щеткалары, жетекші жұлдызшалар, дәнекерлеу алауы (саптамалар, ұштар мен бағыттаушы арналар), діңгектер, жоғары қысымды жуу құралдарының клапандары және т. б.), сондай-ақ тозудың осы түрлерінен туындаған бұйымның ақаулары;

- бекіткіштердің, пломбалардың, қорғаныш жапсырмалардың және т. б. ой-макілтектерінің зақымдалуымен араласу.

Кепілдік қолданылмайды:

- Құрылысына өзгерістер мен толықтырулар енгізілген өнімге;

- Кәсіпкерлік қызмет үшін немесе кәсіптік, өнеркәсіптік мақсаттарда пайдаланылатын тұрмыстық мақсаттағы өнімдерге (өнім паспортында көрсетілген мақсат бойынша);

- Өнімнің профилактикалық және техникалық қызмет көрсетуге (майлау, жуу, тазалау, реттеу және т.б.)

- Түпнұсқа болып табылмайтын керек-жарақтарды, ілеспе және қосалқы бөлшектерді пайдалану нәтижесінде пайда болған бұйымның ақауларына;

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

Өнімді қызмет көрсету орталығына жеткізуді сатып алушы және оның есебінен жүзеге асырады.

КЕПІЛДІК ТАЛОНЫ

Өнімнің атауы: _____

Моделі: _____

Модель артикулі: _____

Шығарылған күні: _____

Сериялық нөмірі: _____

Сату күні: _____

Сауда ұйымының мөрі:

Мен кепілдік қызмет көрсету шарттарын оқыдым.
Өнімнің сыртқы түріне немесе жеткізілім жинағына шағымым жоқ.

_____ (Сатып алушының қолы)



ҮЗБЕЛІ ТАЛОН № _____
(қызмет көрсету орталығымен толтырылады)

Қабылдау күні _____

Қызмет көрсету орталығы _____

Тапсырыс-өкімдеме нөмірі _____

Берілген күні _____

Клиенттің қолы _____

Қызмет көрсету орталығының мөрі



ҮЗБЕЛІ ТАЛОН № _____
(қызмет көрсету орталығымен толтырылады)

Қабылдау күні _____

Қызмет көрсету орталығы _____

Тапсырыс-өкімдеме нөмірі _____

Берілген күні _____

Клиенттің қолы _____

Қызмет көрсету орталығының мөрі



ҮЗБЕЛІ ТАЛОН № _____
(қызмет көрсету орталығымен толтырылады)

Қабылдау күні _____

Қызмет көрсету орталығы _____

Тапсырыс-өкімдеме нөмірі _____

Берілген күні _____

Клиенттің қолы _____

Қызмет көрсету орталығының мөрі



8 800 100 51 57

Номер круглосуточной бесплатной горячей линии по РФ.
Вся дополнительная информация о товаре и сервисных
центрах на сайте
elitech.ru

8 800 100 51 57

Номер круглосуточной бесплатной горячей линии по РФ.
Уся додаткова інформація аб товари і сервісних
центри на сайті
elitech.ru

8 800 100 51 57

Ресей Федерациясындағы тәулік бойғы ақысыз сенім телефонының
қызмет көрсету орталығы.
Өнім және қызмет көрсету туралы барлық қосымша ақпарат
сайттағы орталықтарда
elitech.ru